檔號: CITB CR 95/53/1

立法會參考資料摘要

《聯合國制裁條例》 (第537章)

《2014年〈2011年聯合國制裁(利比亞)規例〉 (修訂)規例》

引言

在二零一四年十一月二十五日的會議上,行政會議建議、行政長官指令,根據《聯合國制裁條例》(第 537 章)(條例)第 3 條,訂立《2014年〈2011年聯合國制裁(利比亞)規例〉(修訂)規例》(修訂規例)(載於附件 A),以執行中華人民共和國外交部(外交部)的指示。修訂規例於二零一四年十一月二十八日在憲報刊登,並於同日實施。

背景

Α

В

責任和權限

2. 根據條例第 3(1)條,行政長官須訂立規例,執行外交部的指示,實施聯合國安全理事會(安理會)議決的制裁措施。行政長官於二零一四年四月及九月接獲外交部兩項指示,要求香港特別行政區(香港特區)政府實施安理會第 2146 號和第 2174 號決議對利比亞施加的制裁。修訂規例依據上述指示而訂立。政務司司長所發出確認外交部指示的文件,載於附件 B。

對利比亞的制裁

3. 鑑於利比亞嚴重侵犯人權和攻擊平民,安理會在二零一一年二月二十六日通過第 1970 號決議,對利比亞實施多項制裁措施。有關制裁措施其後經安理會於二零一一年三月十七日通過的第 1973 號決議、同年九月十六日通過的第 2009 號決議、同年十月二十七日通過的第 2016 號決議,以及二零一三年三月十四日通過的第 2095 號決議修訂。制裁措施包括軍火禁運、禁止提供若干援助及培訓和採購軍火^{並(1)}、對若干個人實施旅行禁令^{並(2)}、對若干個人及實體實施

生(1) 安理會第1970號決議第9段訂明,除另有規定外,禁止向利比亞供應、出售或轉讓任何類別軍火及相關軍用物資,包括武器和彈藥、軍用車輛和裝備、準軍事裝備及上述物項的備件,以及與軍事活動有關的或與提供、維修或使用任何軍火和相關軍

金融制裁註(3),以及禁飛註(4)。

4. 《2011 年聯合國制裁(利比亞)規例》(第 537AW 章)(現行規例)(載於附件 C)最初於二零一一年六月依據外交部的指示訂立,其後於二零一二年三月及二零一三年八月作出修訂,以實施安理會相關決議內指明對利比亞採取的制裁措施。

安理會第2146號決議

C

D

- 5. 安理會認定利比亞局勢繼續對國際和平與安全構成威脅,遂於二零一四年三月十九日通過第 2146 號決議(載於附件 D),擴大對利比亞的制裁範圍。安理會的決定包括:依照第 2146 號決議第 11段對安理會第 1970 號決議第 24段所設委員會(委員會)指定的船隻採取下列措施(參閱安理會第 2146 號決議第 10 段):
 - (a) 委員會指定的船隻船旗國應採取必要措施,指示該船隻若無利比亞政府協調人的指示,不裝運、不卸載來自利 比亞的原油;
 - (b) 所有會員國應採取必要措施,禁止委員會指定的船隻進 入本國港口,除非出於檢查目的、在緊急情況下或返回

用物資,包括提供武裝僱傭軍有關的技術援助、培訓、財政及其他援助。安理會第1970號決議第10段訂明禁止從利比亞採購軍火及相關軍用物資。

- 安理會第 1970 號決議第 15 段及安理會第 1973 號決議第 22 及 23 段訂明,禁止安理會第 1970 號決議附件一所列或第 1973 號決議附件一所列的人士,或由安理會第 1970 號決議第 24 段所設的委員會(委員會)指認的人士,或安理會或委員會確定的違反或協助他人違反安理會第 1970 號決議各項規定的人士,在會員國入境或過境,但安理會第 1970 號決議第 16 段另有規定者除外。
- ^{±(3)} 安理會第 1970 號決議第 17 段及安理會第 1973 號決議第 19 及 23 段訂明凍結由:
 - (i) 安理會第 1970 號決議附件二或安理會第 1973 號決議附件二所列的個人或實體;或
 - (ii) 由委員會根據安理會第1970號決議第24段或安理會第1973號決議第19段指 認的個人或實體;或
 - (iii) 安理會或委員會確定的違反或協助他人違反安理會第 1970 號決議各項規定的個人或實體,

或代表其行事或按其指示行事的個人或實體,或其擁有或控制的實體,直接或間接擁有或控制的資金、其他金融資產和經濟資源,並禁止向第(i)至(iii)段所述的個人或實體,或以這些個人或實體為受益方,提供任何資金、金融資產或經濟資源。安理會第1970號決議第19、20及21段另有規定者除外。

等(4) 安理會第 1973 號決議第 18 段訂明,所有會員國,如有情報提供合理理由,認為飛機上載有受制於經安理會第 1973 號決議修訂的第 1970 號決議第 9 和 10 段軍火禁運的物項,包括提供武裝僱傭軍人員,應不讓飛機從其領土起飛、在其領土降落或飛越其領土,但緊急降落不在此列。

利比亞途中必須進港;

- (c) 所有會員國應採取必要措施,禁止本國國民或從本國領 土為委員會指定的船隻提供加油服務,例如提供燃料或 補給,或其他船隻服務,除非出於人道主義目的或在返 回利比亞途中必須提供此類服務;會員國應告知委員會 有關情況;以及
- (d) 所有會員國應採取必要措施,要求其境內國民及實體和個人不從事涉及委員會指定的船隻運載的利比亞原油的任何交易。

安理會第2174號決議

- 6. 安理會表示深切關注利比亞境內武器彈藥未得到安全保管和四處擴散所構成的威脅,以及危及利比亞和該區域穩定的個人和實體,因此於二零一四年三月十九日通過第 2146 號決議後,再於二零一四年八月二十七日通過第 2174 號決議(載於附件 E),加強對利比亞的制裁。安理會:
 - (a) 重申經安理會第 2009 號決議第 14、15 和 16 段修訂的第 1970 號決議第 15、16、17、19、20 和 21 段所載的措施,適用於根據該決議和第 1973 號決議指認和由委員會指認的個人和實體,決定這些措施還應適用於委員會認定的參與威脅利比亞和平、穩定或安全的行為或為其提供支持,或阻礙或破壞利比亞順利完成政治過渡的個人和實體,並決定這些行為包括但不限於(參閱安理會第 2174 號決議第 4 段):
 - (i) 在利比亞境內籌劃、指揮或實施違反有關國際人權法或國際人道主義法的行為或踐踏人權的行為;
 - (ii) 對利比亞境內任何航空、陸地或海洋口岸的攻擊,或對利比亞國家機構或設施的攻擊,或對利比亞境內的外國使團的攻擊;
 - (iii) 通過在利比亞境內非法開採原油或其他任何自然 資源,支援武裝團體或犯罪網路;
 - (iv) 代表列入名單的個人或實體或以其名義或按其指示 行事;以及

<u>E</u>

(b) 决定根據經安理會第 2095 號決議第 10 段修訂的第 2009 號決議第 13(a)段向利比亞供應、銷售或轉移武器 和相關材料,包括彈藥和零配件,必須事先得到委員會的批准(參閱安理會第 2174 號決議第 8 段)。

修訂規例

- 7. 修訂規例(載於附件 A)旨在修訂現行規例,以實施經安理會第 2146 號和第 2174 號決議對利比亞修訂的制裁。修訂規例的主要條文包括:
 - (a) 第3條在現行規例加入第3A及3B條,規定禁止裝上、運載或卸載來自利比亞的原油,並訂明相關的例外情況;
 - (b) 第 5 條在現行規例加入第 7A 及 7B 條,如任何來自利比亞的原油,是裝運上經委員會指認的船舶的,規定禁止從事關乎該等原油的金融交易,並訂明相關的例外情況;
 - (c) 第6條修訂現行規例的第8條,擴大第2174號決議第4段所載"指明人士"的定義範圍;
 - (d) 第7條在現行規例加入第10A、10B及10C條,規定禁止向委員會指認的船舶提供若干服務,並訂明相關的例外情況,以及禁止委員會指認的船舶進入香港水域;
 - (e) 第8條修訂現行規例的第13條,修訂行政長官須就供應、售賣、移轉或載運禁制物品批予特許的規定;
 - (f) 第 12 條修訂現行規例的第 38 條,將行政長官指明有關人士或有關實體的準則擴大至安理會第 2174 號決議第 4 段所載的準則;以及
 - (g) 第13條在現行規例加入第40條,訂明第3A、3B、7A、7B及10A至10C條於二零一五年三月十八日午夜期滿失效。

附件F載有在現行規例上標明修訂事項的文本,方便委員參閱。

建議的影響

F

8. 建議符合《基本法》,包括有關人權的條文。修訂規例不會影響條例現行的約束力,對財政、經濟、生產力、環境、可持續發展或家庭均無影響。現行規例經修訂規例修訂後,如產生額外執法工作,會由相關部門以現有資源承擔。

宣傳安排

我們已於二零一四年十一月二十八日(即修訂規例刊登憲報當日)發出新聞稿。

利比亞的資料及與香港特區的關係

10. 關於利比亞的資料、對該國實施制裁制度的背景,以及利比亞與香港特區雙邊貿易關係的資料,請參閱附件 G。

徵詢意見

G

11. 請委員注意當局根據修訂規例在香港特區實施安理會第2146號和第2174號決議。

商務及經濟發展局 二零一四年十一月

2014 年第	143	號法律公	告
B3320			

2014 年第 143 號法律公告

《2014年〈2011年聯合國制裁(利比亞)規例〉(修訂)規例》

目錄

條次			頁次
1.	修訂《20:	11 年聯合國制裁(利比亞)規例》	B3324
2.	修訂第1	條(釋義)	B3324
3.	加入第3	A 及 3B 條	В3326
	3A.	禁止裝上、運載或卸載原油	B3326
	3B.	根據第 3A 條作出禁止的例外情況	B3328
4.	修訂第7	條(禁止提供資金等或處理資金等)	В3328
5.	加入第7.	A 及 7B 條	B3332
	7A.	禁止從事若干金融交易	В3332
	7B.	根據第 7A 條作出禁止的例外情況	B3334
6.	修訂第8	條(禁止若干人士入境或過境)	В3334
7	加入第10	0A、10B及10C條	B3336

附件 A

《2014年〈2011年聯合國制裁(利比亞)規例〉(修訂)規例》

2014 年第 143 號法律公告 B3322

條次			頁次
	10A.	禁止向若干船舶提供若干服務	B333
	10B.	根據第 10A 條作出禁止的例外情況	B333
	10C.	禁止若干船舶進入特區水域	B333
8.	修訂第1	3條(供應、售賣、移轉或載運若干物品的特	
	許)		B3340
9.	修訂第 14	I 條 (提供若干協助或訓練的特許)	B3342
10.	修訂第1:	5條(向若干人士或實體提供資金等或處理若	
	干人士或	實體的資金等的特許)	B3342
11.	修訂第 19	條(對可疑船舶進行調查)	B3344
12.	修訂第 38	3條 (行政長官指明有關人士或有關實體)	B3346
13.	加入第 40	條	B3346
	40.	有效期	B3346

2014 年第 143 號法律公告

B3324

第1條

《2014年〈2011年聯合國制裁(利比亞)規例〉(修訂)規例》

(由行政長官按中華人民共和國外交部的指示並在徵詢行政會議的 意見後根據《聯合國制裁條例》(第537章)第3條訂立)

1. 修訂《2011年聯合國制裁(利比亞)規例》

《2011 年聯合國制裁(利比亞)規例》(第537章,附屬法例AW)現予修訂,修訂方式列於第2至13條。

- 2. 修訂第1條(釋義)
 - (1) 第1條——

廢除*有關實體*的定義

代以

"有關實體 (relevant entity) 指——

- (a) 行政長官按照第 38 條指明為有關實體的實體;
- (b) 代表由行政長官按照第 38(a) 條指明為有關人 士或有關實體(**該等人士或實體**) 行事的實體; 或按該等人士或實體指示行事的實體;或該等 人士或實體所擁有或控制的實體;或
- (c) 代表該等人士或實體行事的人士或實體所擁有 或控制的實體;或按該等人士或實體指示行事 的人士或實體所擁有或控制的實體;"。
- (2) 第1條——

按筆劃數目順序加入

《2014年〈2011年聯合國制裁(利比亞)規例〉(修訂)規例》

2014 年第 143 號法律公告

B3326

第3條

"(第2146 號決議) (Resolution 2146) 指安全理事會於 2014年3月19日通過的第2146 (2014) 號決議;"。

3. 加入第3A及3B條

在第3條之後——

加入

"3A. 禁止裝上、運載或卸載原油

- (1) 本條適用於符合以下説明的船舶——
 - (a) 在特區註冊;及
 - (b) 經委員會根據《第 2146 號決議》第 11 段,為該 決議第 10(a) 段的措施而指認。
- (2) 除第 3B 條另有規定外,任何船舶不得用於裝上、 運載或卸載來自利比亞的原油。
- (3) 如任何船舶在違反第(2)款的情况下使用,每一下述的人均屬犯罪——
 - (a) 該船舶的租用人;
 - (b) 該船舶的營運人;
 - (c) 該船舶的船長。
- (4) 任何人犯第(3)款所訂罪行——
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁2年; 或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第6級罰款及監禁 6個月。

2014 年第 143 號法律公告

B3328

第4條

- (5) 被控犯第(3)款所訂罪行的人如證明本身既不知道亦無理由相信——
 - (a) 有關的船舶裝運上原油;或
 - (b) 有關的船舶裝運上的原油來自利比亞, 即可以此作為免責辯護。

3B. 根據第 3A 條作出禁止的例外情況

- (1) 如裝上、運載或卸載原油,是根據《第 2146 號決議》 第 3 段任命的利比亞政府協調人所指示的,則第 3A 條不適用。
- (2) 如裝上、運載或卸載原油,是委員會根據《第 2146 號決議》第 12 段作出例外規定的,則第 3A 條不適 用。"。
- 4. 修訂第7條(禁止提供資金等或處理資金等)
 - (1) 第7(2)條——

廢除(b)段

代以

- "(b) 任何人(首述人士)不得直接或間接處理屬於有關人士或有關實體的任何資金或其他財務資產或經濟資源,亦不得直接或間接處理由有關人士或有關實體擁有的或控制的任何資金或其他財務資產或經濟資源;而如首述人士屬有關人士或有關實體,則包括屬於該首述人士的任何資金及其他財務資產或經濟資源,以及由該首述人士擁有的或控制的任何資金及其他財務資產或經濟資源。"。
- (2) 第 7(2A)(b) 條——

《2014年〈2011年聯合國制裁(利比亞)規例〉(修訂)規例》

2014 年第 143 號法律公告

B3330

第4條

廢除

"由該人擁有並在 2011 年 9 月 16 日屬遭凍結的任何資金 及其他財務資產或經濟資源,以其他方式屬於該人並在 2011 年 9 月 16 日屬遭凍結的任何資金及其他財務資產 或經濟資源,以及由該人持有"

代以

"屬於該人並在 2011 年 9 月 16 日屬遭凍結的任何資金及 其他財務資產或經濟資源,以及由該人擁有的或控制的"。

(3) 第 7(4)(a)(ii) 條——

廢除

"由有關人士或有關實體擁有的資金或其他財務資產或 經濟資源,或是處理以其他方式屬於有關人士或有關實 體的資金或其他財務資產或經濟資源,或是處理由有關 人士或有關實體持有"

代以

"屬於有關人士或有關實體的資金或其他財務資產或經濟資源,或是處理由有關人士或有關實體擁有的或控制"。

(4) 第7(5)條——

廢除

"由有關人士或有關實體擁有的帳戶,或記入以其他方式屬於有關人士或有關實體的帳戶,或記入由有關人士 或有關實體持有"

代以

"屬於有關人士或有關實體的帳户,或記入由有關人士 或有關實體擁有的或控制"。

(5) 第 7(6) 條, 指認資金的定義——

廢除

"由指認利比亞實體擁有或持有,或以其他方式屬於指認利比亞實體"

2014 年第 143 號法律公告

B3332

第5條

代以

"屬於指認利比亞實體,或由指認利比亞實體擁有或控制"。

5. 加入第7A及7B條

在第7條之後——

加入

"7A. 禁止從事若干金融交易

- (1) 本條適用於——
 - (a) 在特區境內行事的人;及
 - (b) 在特區境外行事的——
 - (i) 兼具香港永久性居民及中國公民身分的 人;或
 - (ii) 根據特區法律成立為法團或組成的團體。
- (2) 除第 7B 條另有規定外,如任何來自利比亞的原油, 是裝運上經委員會根據《第 2146 號決議》第 11 段為 該決議第 10(d) 段的措施而指認的船舶的,任何人 不得直接或間接從事關乎該等原油的金融交易。
- (3) 任何人違反第(2)款,即屬犯罪——
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁2年; 或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第6級罰款及監禁 6個月。

《2014年〈2011年聯合國制裁(利比亞)規例〉(修訂)規例》

2014 年第 143 號法律公告

B3334

第6條

- (4) 凡任何來自利比亞的原油,是裝運上經委員會根據 《第 2146 號決議》第 11 段為該決議第 10(d) 段的措 施而指認的船舶的,被控犯第 (3) 款所訂罪行的人 如證明本身既不知道亦無理由相信有關的金融交易 是關乎該等原油,即可以此作為免責辯護。
- (5) 在本條中——

金融交易 (financial transaction) 不包括在第 10C(3) 條指明的情況下,繳付或接受根據《船舶及港口管制條例》(第 313 章) 第 52 條須繳付的港口費。

7B. 根據第7A條作出禁止的例外情況

如從事有關的金融交易,是委員會根據《第 2146 號決議》 第 12 段作出例外規定的,則第 7A 條不適用。"。

6. 修訂第8條(禁止若干人士入境或過境)

第 8(4) 條 ——

廢除*指明人士*的定義

代以

"指明人士 (specified person) 指——

- (a) 列於《第 1970 號決議》附件一或《第 1973 號決議》附件一的人;
- (b) 經委員會為《第 1970 號決議》第 15 段的目的而 指認的人;

2014 年第 143 號法律公告 B3336

第7條

- (c) 經安全理事會或委員會認定為違反《第 1970 號 決議》的條文的人,或曾協助另一人或實體違 反該等條文的人;或
- (d) 經委員會認定為參與威脅利比亞和平、穩定或 安全的行為或為其提供支持,或阻礙或破壞利 比亞順利完成政治過渡的人。"。

7. 加入第 10A、10B 及 10C 條

在第11條之前——

加入

"10A. 禁止向若干船舶提供若干服務

- (1) 本條適用於——
 - (a) 在特區境內行事的人;及
 - (b) 在特區境外行事的——
 - (i) 兼具香港永久性居民及中國公民身分的 人;或
 - (ii) 根據特區法律成立為法團或組成的團體。
- (2) 除第 10B 條另有規定外,任何人不得直接或間接向 經委員會根據《第 2146 號決議》第 11 段為該決議第 10(c) 段的措施而指認的船舶,提供任何指明服務。
- (3) 任何人如無合理辯解而違反第(2)款,即屬犯罪——

《2014年〈2011年聯合國制裁(利比亞)規例〉(修訂)規例》

2014 年第 143 號法律公告

B3338

第7條

- (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁7年; 或
- (b) 一經循簡易程序定罪,可處第6級罰款及監禁 6個月。

(4) 在本條中——

指明服務 (specified services) 就某船舶而言,指向該船舶 提供任何燃料裝艙服務,或以下任何一項服務——

- (a) 向該船舶提供燃料;
- (b) 提供船上維修所需的工具或設備;
- (c) 提供屬為該船舶的安全運作所必需的潤滑劑、 化學品、可消耗的零件、零部件、補給品或任 何其他需求;
- (d) 檢修或修理該船舶的任何部分或(b)及(c)段 提述的任何物項。

10B. 根據第 10A 條作出禁止的例外情況

- (1) 如提供有關的指明服務,是在下述情況下所必需的,則第10A條不適用——
 - (a) 出於人道主義目的;或
 - (b) 有關的船舶在返回利比亞途中。
- (2) 如提供有關的指明服務,是委員會根據《第 2146 號 決議》第 12 段作出例外規定的,則第 10A 條不適用。

10C. 禁止若干船舶進入特區水域

(1) 本條適用於符合以下説明的船舶----

2014 年第 143 號法律公告

B3340

第8條

- (a) 在特區水域以外;及
- (b) 經委員會根據《第 2146 號決議》第 11 段,為該 決議第 10(b) 段的措施而指認。
- (2) 海事處處長須拒絕准許有關船舶進入特區水域,但 在第(3)款指明的情況下除外。
- (3) 本條適用的船舶可——
 - (a) 為接受根據第19條進行的檢查,而進入特區 水域;
 - (b) 在緊急情況下進入特區水域;
 - (c) 在返回利比亞途中進入特區水域;或
 - (d) 在委員會根據《第 2146 號決議》第 12 段許可的 情況下進入特區水域。
- (4) 根據第(2)款不獲給予准許的船舶的租用人、營運 人或船長,不得致使該船舶進入特區水域。
- (5) 任何船舶的租用人、營運人或船長無合理辯解而違 反第(4)款,即屬犯罪——
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁7年; 或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第6級罰款及監禁 6個月。"。

- 8. 修訂第13條(供應、售賣、移轉或載運若干物品的特許)
 - (1) 第 13(2)(c) 條——

廢除

《2014年〈2011年聯合國制裁(利比亞)規例〉(修訂)規例》

2014 年第 143 號法律公告

B3342

第9條

"或售賣"

代以

"、售賣或移轉"。

(2) 第13(2)條——

廢除(ca)及(d)段。

(3) 第13(3)條——

廢除

"(2)(d) 或 (e)"

代以

"(2)(e)" °

9. 修訂第14條(提供若干協助或訓練的特許)

第 14(2) 條----

廢除(b)段。

- 10. 修訂第15條(向若干人士或實體提供資金等或處理若干人士或實體的資金等的特許)
 - (1) 第 15(1)(b) 條——

廢除

"由有關人士或有關實體擁有的資金或其他財務資產或 經濟資源,或處理以其他方式屬於有關人士或有關實體 的資金或其他財務資產或經濟資源,或處理由有關人士 或有關實體持有"

代以

"屬於有關人士或有關實體的資金或其他財務資產或經濟資源,或處理由有關人士或有關實體擁有的或控制"。

(2) 第 15(2)(a)(iii) 條——

廢除

B3344

第11條

"屬根據特區法律規定為慣常持有或維持由有關人士或有關實體擁有的資金或其他財務資產或經濟資源所需的費用或服務費,或屬根據特區法律規定為慣常持有或維持以其他方式屬於有關人士或有關實體的資金或其他財務資產或經濟資源所需的費用或服務費,或屬根據特區法律規定為慣常持有或維持由有關人士或有關實體持有"代以

"屬根據特區法律規定為慣常持有或維持屬於有關人士或有關實體的資金或其他財務資產或經濟資源所需的費用或服務費,或屬根據特區法律規定為慣常持有或維持由有關人士或有關實體擁有的或控制"。

11. 修訂第19條(對可疑船舶進行調查)

- (1) 第 19(1) 條,在"懷疑第 3"之後—— 加入
 - "、3A"。
- (2) 第 19(1) 條,在"第 3(2)"之後—— 加入 "、3A(2)"。
- (3) 第 19(2) 條,在"懷疑第 3"之後——加入"、3A"。
- (4) 第 19(2) 條,在"即將在違反第 3(2)"之後——加入 "、3A(2)"。
- (5) 第 19(2) 條,在"船舶在違反第 3(2)"之後——加入"、3A(2)"。

《2014年〈2011年聯合國制裁(利比亞)規例〉(修訂)規例》

2014 年第 143 號法律公告

B3346

第12條

- 12. 修訂第38條(行政長官指明有關人士或有關實體)
 - (1) 第 38(c) 條—— 廢除句號 代以分號。
 - (2) 在第 38(c) 條之後—— 加入
 - "(d) 經委員會認定為參與威脅利比亞和平、穩定或安全 的行為或為其提供支持,或阻礙或破壞利比亞順利 完成政治過渡的人或實體。"。
- (3. 加入第 40 條 在第 39 條之後—— 加入
 - "40. 有效期

以下條文的有效期在2015年3月18日午夜12時屆滿——

- (a) 第1條中(第2146 號決議)的定義;
- (b) 第3A、3B、7A、7B、10A、10B及10C條。"。

行政長官 梁振英

2014年11月25日

2014 年第 143 號法律公告 B3348 註釋 第1段

註釋

本規例的目的,是作出以下修訂,以落實聯合國安全理事會分別於2014年3月19日及2014年8月27日通過的第2146(2014)號決議及第2174(2014)號決議中的若干決定——

- (a) 就禁止以下事宜訂定條文——
 - (i) 裝上、運載或卸載來自利比亞的原油;
 - (ii) 從事關乎來自利比亞的原油的金融交易;
 - (iii) 在若干情況下向船舶提供若干服務;及
 - (iv) 若干船舶進入特區水域;
- (b) 修訂供應、售賣、移轉或載運若干物品的特許規定;
- (c) 將對以下事宜的禁令延伸適用於額外的人及實 體——
 - (i) 向若干人士或實體提供任何資金或其他財務資 產或經濟資源,或為若干人士或實體的利益而 提供任何資金或其他財務資產或經濟資源;及
 - (ii) 處理屬於若干人士或實體的任何資金或其他財務資產或經濟資源,或處理由若干人士或實體 擁有的或控制的任何資金或其他財務資產或經濟資源;及
- (d) 將對在特區入境或經特區過境的禁令延伸適用於額 外的人。

《聯合國制裁條例》(第537章)

《2014年〈2011年聯合國制裁(利比亞)規例〉(修訂)規例》

特此確認,行政長官在二零一四年四月及九月接獲中華人民共和國外交部的指示,要求香港特別行政區政府全面執行聯合國安全理事會第 2146 號及第 2174 號決議。《 2014年〈 2011 年聯合國制裁(利比亞)規例〉(修訂)規例》是按該指示而訂立的。

政務司司長 井東州人

日期:二零一四年ナー 月ニナ六 日

章:	537AW	《2011年聯合國制裁(利比亞)規例》	憲報編號	版本日期
		賦權條文	E.R. 2 of 2012	02/08/2012

(第537章第3條)

(略去制定語式條文-2012年第2號編輯修訂紀錄)

[2011年6月30日]

1

(本為2011年第114號法律公告)

(*格式變更-2012年第2號編輯修訂紀錄)

註:

*整條規例的格式已按現行法例樣式更新。

部: | 1 | 導言 | L.N. 114 of 2011 | 30/06/2011

條: | 1 | **釋義** | E.R. 2 of 2012 | 02/08/2012

在本規例中一

小型軍火 (small arms) 指《進出口(戰略物品)規例》(第60章,附屬法例G)附表1的軍需物品清單的項目ML1及ML2中指明的任何軍火; (2012年第42號法律公告)

安全理事會 (Security Council) 指聯合國安全理事會;

有關人士 (relevant person) 指一

- (a) 行政長官按照第38條指明為有關人士的人;或
- (b) 代表由行政長官按照第38(a)條指明為有關人士或有關實體行事的人;或按該等人士或實體 指示行事的人;

有關連人士 (person connected with Libya) 指一

- (a) 利比亞政府;
- (b) 在利比亞境內或居住於利比亞的人;
- (c) 根據利比亞的法律成立為法團或組成的團體;
- (d) 由下述的政府、人或團體控制的團體,不論該團體在何處成立為法團或組成一
 - (i)(a)段所述的政府;
 - (ii) (b)段所述的人;或
 - (iii) (c)段所述的團體;或
- (e) 代表下述的政府、人或團體行事的人一
 - (i)(a)段所述的政府;
 - (ii) (b)段所述的人;或
 - (iii) (c)或(d)段所述的團體;

有關實體 (relevant entity) 指一

- (a) 行政長官按照第38條指明為有關實體的實體;或
- (b) 代表由行政長官按照第38(a)條指明為有關人士或有關實體行事的實體;或按該等人士或實體指示行事的實體;

委員會 (Committee) 指根據《第1970號決議》第24段設立的安全理事會委員會;

指認利比亞實體 (designated Libyan entity) 指一

- (a) 利比亞投資管理局;或
- (b) 利比亞非洲投資局; (2012年第42號法律公告)

軍火或相關的物資 (arms or related materiel) 包括一

- (a) 任何武器、彈藥、軍用車輛、軍事裝備或準軍事裝備;及
- (b) (a) 段指明的任何一項的任何零部件;

特許 (licence) 指根據第13(1)(a)或(b)、14(1)或15(1)或(1A)條批予的特許; (2012年第42號法律公告)

《第1970號決議》(Resolution 1970) 指安全理事會於2011年2月26日通過的第1970 (2011) 號決議;

《第1973號決議》(Resolution 1973) 指安全理事會於2011年3月17日通過的第1973 (2011) 號決議;

船長 (master) 就某船舶而言,包括當其時掌管該船舶的人(領港員除外);

禁制物品 (prohibited goods) 指任何軍火或相關的物資;

經濟資源 (economic resources) 指並非資金的各種資產,不論是有形的或無形的、是動產或不動產,並可用以取得資金、貨物或服務;

資金 (funds) 包括一

- (a) 金幣、金錠、現金、支票、金錢的申索、銀票、匯票及其他作付款用的票據;
- (b) 存於財務機構或其他實體的存款、帳戶結餘、債項及債務責任;
- (c) 證券及債務票據(包括股額及股份、代表證券的證明書、債券、票據、認購權證、債權證、 債權股證及衍生工具合約);
- (d) 利息、股息、或財產上的其他收入或自財產累算或財產所產生的價值;
- (e) 信貸、抵銷權、保證或擔保、履約保證或其他財務承擔;
- (f) 信用狀、提單及賣據; 及
- (g) 證明擁有資金或財務資源的權益的文件,以及任何其他出口融資的票據;

機長 (pilot in command) 就某飛機而言,指由營運人或機主(視何者屬適當而定)指定為掌管該飛機的機師,而該機師無需受該飛機任何其他機師指示,並獲委負責飛行的安全;

營運人 (operator) 就某船舶、飛機或車輛而言,指當其時管理該船舶、飛機或車輛的人;

獲授權人員 (authorized officer) 指一

- (a) 警務人員;
- (b) 擔任《香港海關條例》(第342章)附表1指明的職位的香港海關人員;或
- (c) 受僱於香港海關的屬貿易管制主任職系的公職人員;

關長 (Commissioner) 指香港海關關長、任何香港海關副關長或任何香港海關助理關長。

(2012年第42號法律公告;2012年第2號編輯修訂紀錄)

部:	2	禁止條文	L.N. 114 of 2011 30/06/2011
條:	2	禁止供應、售賣或移轉若干物品	L.N. 114 of 2011 30/06/2011

- (1) 本條適用於一
 - (a) 在特區境內行事的人; 及
 - (b) 在特區境外行事的一
 - (i) 兼具香港永久性居民及中國公民身分的人;或
 - (ii) 根據特區法律成立為法團或組成的團體。

- (2) 除獲根據第13(1)(a)條批予的特許授權外,任何人不得一
 - (a) 直接或間接向利比亞供應、售賣或移轉任何禁制物品;或同意直接或間接向利比亞供應、 售賣或移轉任何禁制物品;或作出任何可能會促使向利比亞供應、售賣或移轉任何禁制物 品的作為;
 - (b) 直接或間接向有關連人士或該等人士指定的對象供應、售賣或移轉任何禁制物品;或同意 直接或間接向該等人士或對象供應、售賣或移轉任何禁制物品;或作出任何可能會促使向 該等人士或對象供應、售賣或移轉任何禁制物品的作為;或
 - (c) 直接或間接向某目的地供應、售賣或移轉任何禁制物品,以將該等物品直接或間接交付或 移轉至利比亞,或直接或間接交付或移轉予有關連人士或該等人士指定的對象;或同意直 接或間接向某目的地供應、售賣或移轉任何禁制物品以將該等物品如此直接或間接交付或 移轉;或作出任何可能會促使向某目的地供應、售賣或移轉任何禁制物品以將該等物品如 此直接或間接交付或移轉的作為。
- (3) 任何人違反第(2)款,即屬犯罪一
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁7年;或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。
- (4) 被控犯第(3)款所訂罪行的人如證明本身既不知道亦無理由相信一
 - (a) 有關的物品屬禁制物品;或
 - (b) 有關的物品是或會是一
 - (i) 向利比亞供應、售賣或移轉的;
 - (ii) 供應、售賣或移轉予有關連人士或該等人士指定的對象的;或
 - (iii) 向某目的地供應、售賣或移轉,以將該等物品直接或間接交付或移轉至利比亞, 或直接或間接交付或移轉予有關連人士或該等人士指定的對象的,

即可以此作為免責辯護。

條: 3 禁止載運若干物品 L.N. 114 of 2011 30/06/2011

- (1) 本條適用於一
 - (a) 在特區註冊的船舶;
 - (b) 並非在特區註冊但在特區水域內的船舶;
 - (c) 在特區註冊的飛機;
 - (d) 並非在特區註冊但在特區空域內的飛機;
 - (e) 當其時租予下述人士的任何其他船舶或飛機一
 - (i) 在特區境內的人;
 - (ii) 兼具香港永久性居民及中國公民身分的人;或
 - (iii) 根據特區法律成立為法團或組成的團體;及
 - (f) 在特區境內的車輛。
- (2) 在不局限第2條的原則下,除獲根據第13(1)(b)條批予的特許授權外,船舶、飛機或車輛不得用 於下述載運途程或其任何組成部分一
 - (a) 自利比亞以外的某地方載運任何禁制物品至利比亞境內的某地方;
 - (b) 載運任何禁制物品予有關連人士或該等人士指定的對象;或
 - (c) 載運任何禁制物品至某目的地,以將該等物品直接或間接交付或移轉至利比亞,或直接或間接交付或移轉予有關連人士或該等人士指定的對象。
- (3) 如一
 - (a) 有關禁制物品的載運,是在該等物品的供應、售賣或移轉的過程中作出的;而
 - (b) 有關供應、售賣或移轉,是根據第13(1)(a)條批予的特許授權進行的,

則第(2)款不適用。

- (4) 如船舶、飛機或車輛在違反第(2)款的情況下使用,每一下述的人均屬犯罪一
 - (a) 就在特區註冊的船舶而言,該船舶的租用人、營運人及船長;
 - (b) 就任何其他船舶而言一
 - (i)(在該船舶的租用人身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人,或是根據特區法律成立為法團或組成的團體的情況下)該租用人;
 - (ii) (在該船舶的營運人身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人,或是根據特區法律成立為法團或組成的團體的情況下)該營運人;及
 - (iii) (在該船舶的船長身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人的情況下)該船長;
 - (c) 就在特區註冊的飛機而言,該飛機的租用人、營運人及機長;
 - (d) 就任何其他飛機而言一
 - (i)(在該飛機的租用人身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人,或是根據特區法律成立為法團或組成的團體的情況下)該租用人;
 - (ii) (在該飛機的營運人身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人,或是根據特區法律成立為法團或組成的團體的情況下)該營運人;及
 - (iii) (在該飛機的機長身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人的情況下)該機長;
 - (e) 就車輛而言,該車輛的營運人及駕駛人。
- (5) 任何人犯第(4)款所訂罪行一
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁7年;或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。
- (6) 被控犯第(4)款所訂罪行的人如證明本身既不知道亦無理由相信一
 - (a) 有關的物品屬禁制物品;或
 - (b) 有關的物品的載運屬下述載運途程或其任何組成部分一
 - (i) 自利比亞以外的某地方載運至利比亞境內的某地方;
 - (ii) 載運予有關連人士或該等人士指定的對象;或
 - (iii) 載運至某目的地,以將該等物品直接或間接交付或移轉至利比亞,或直接或間接 交付或移轉予有關連人士或該等人士指定的對象,

即可以此作為免責辯護。

條: 4 禁止提供若干協助或訓練 L.N. 114 of 2011 30/06/2011

- (1) 本條適用於一
 - (a) 在特區境內行事的人;及
 - (b) 在特區境外行事的一
 - (i) 兼具香港永久性居民及中國公民身分的人;或
 - (ii) 根據特區法律成立為法團或組成的團體。
- (2) 除獲根據第14(1)條批予的特許授權外,任何人不得直接或間接向有關連人士提供關於軍事活動 或關於提供、維修或使用任何禁制物品(包括提供武裝僱傭軍人員)的任何技術上的協助、訓 練、或財政或其他協助。
- (3) 任何人違反第(2)款,即屬犯罪一
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁7年;或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。
- (4) 被控犯第(3)款所訂罪行的人如證明本身既不知道亦無理由相信一

- (a) 有關的協助或訓練是向或是會向有關連人士提供的;或
- (b) 有關的協助或訓練是關於軍事活動或關於提供、維修或使用任何禁制物品的,即可以此作為免責辯護。

條: 5 禁止若干人士採購若干項目 L.N. 114 of 2011 30/06/2011

- (1) 本條適用於一
 - (a) 在特區境內行事的人; 及
 - (b) 在特區境外行事的一
 - (i) 兼具香港永久性居民及中國公民身分的人;或
 - (ii) 根據特區法律成立為法團或組成的團體。
- (2) 任何人不得一
 - (a) 直接或間接從利比亞採購任何禁制物品;同意直接或間接從利比亞採購任何禁制物品;或 作出任何可能會促使從利比亞採購任何禁制物品的作為;或
 - (b) 直接或間接從有關連人士採購任何禁制物品;同意直接或間接從有關連人士採購任何禁制物品;或作出任何可能會促使從有關連人士採購任何禁制物品的作為。
- (3) 任何人違反第(2)款,即屬犯罪一
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁7年;或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。
- (4) 被控犯第(3)款所訂罪行的人如證明本身既不知道亦無理由相信一
 - (a) 有關的物品屬禁制物品;或
 - (b) 有關的物品是一
 - (i) 來自利比亞的;或
 - (ii) 來自有關連人士的,

即可以此作為免責辯護。

條: 6 禁止使用船舶、飛機或車輛採購若干項目 L.N. 114 of 2011 30/06/2011

- (1) 本條適用於一
 - (a) 在特區註冊的船舶;
 - (b) 並非在特區註冊但在特區水域內的船舶;
 - (c) 在特區註冊的飛機;
 - (d) 並非在特區註冊但在特區空域內的飛機;
 - (e) 當其時租予下述人士的任何其他船舶或飛機一
 - (i) 在特區境內的人;
 - (ii) 兼具香港永久性居民及中國公民身分的人;或
 - (iii) 根據特區法律成立為法團或組成的團體;及
 - (f) 在特區境內的車輛。
- (2) 在不局限第5條的原則下,船舶、飛機或車輛不得用於一
 - (a) 從利比亞採購任何禁制物品或與此有關連的用途;或
 - (b) 從有關連人士採購任何禁制物品或與此有關連的用途。
- (3) 如船舶、飛機或車輛在違反第(2)款的情況下使用,每一下述的人均屬犯罪一
 - (a) 就在特區註冊的船舶而言,該船舶的租用人、營運人及船長;
 - (b) 就任何其他船舶而言一
 - (i)(在該船舶的租用人身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人,或

是根據特區法律成立為法團或組成的團體的情況下)該租用人;

- (ii) (在該船舶的營運人身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人,或是根據特區法律成立為法團或組成的團體的情況下)該營運人;及
- (iii) (在該船舶的船長身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人的情況下)該船長;
- (c) 就在特區註冊的飛機而言,該飛機的租用人、營運人及機長;
- (d) 就任何其他飛機而言一
 - (i)(在該飛機的租用人身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人,或是根據特區法律成立為法團或組成的團體的情況下)該租用人;
 - (ii) (在該飛機的營運人身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人,或是根據特區法律成立為法團或組成的團體的情況下)該營運人;及
 - (iii) (在該飛機的機長身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人的情況下)該機長;
- (e) 就車輛而言,該車輛的營運人及駕駛人。
- (4) 任何人犯第(3)款所訂罪行一
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁7年;或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。
- (5) 被控犯第(3)款所訂罪行的人如證明本身既不知道亦無理由相信一
 - (a) 有關的物品屬禁制物品;
 - (b) 有關的物品是一
 - (i) 來自利比亞的;或
 - (ii) 來自有關連人士的,

即可以此作為免責辯護。

條: 7 禁止提供資金等或處理資金等 L.N. 144 of 2013 30/08/2013

- (1) 本條適用於一
 - (a) 在特區境內行事的人;及
 - (b) 在特區境外行事的一
 - (i) 兼具香港永久性居民及中國公民身分的人;或
 - (ii) 根據特區法律成立為法團或組成的團體。
- (2) 除獲根據第15(1)條批予的特許授權外一
 - (a) 任何人不得直接或間接向有關人士或有關實體提供任何資金或其他財務資產或經濟資源, 亦不得為有關人士或有關實體的利益而直接或間接提供任何資金或其他財務資產或經濟資源;及
 - (b) 任何人(首述人士)不得直接或間接處理由有關人士或有關實體擁有的任何資金或其他財務 資產或經濟資源,不得直接或間接處理以其他方式屬於有關人士或有關實體的任何資金或 其他財務資產或經濟資源,亦不得直接或間接處理由有關人士或有關實體持有的任何資金 或其他財務資產或經濟資源;而如首述人士屬有關人士或有關實體,則包括由該首述人士 擁有的任何資金及其他財務資產或經濟資源,以其他方式屬於該首述人士的任何資金及其 他財務資產或經濟資源,以及由該首述人士持有的任何資金及其他財務資產或經濟資源。 (2012年第42號法律公告)
- (2A)除獲根據第15(1A)條批予的特許授權外一
 - (a) 任何人不得直接或間接向指認利比亞實體提供任何指認資金,亦不得為指認利比亞實體的 利益而直接或間接提供任何指認資金;及

- (b) 任何人不得直接或間接處理任何指認資金;而如該人屬指認利比亞實體,則包括由該人擁有並在2011年9月16日屬遭凍結的任何資金及其他財務資產或經濟資源,以其他方式屬於該人並在2011年9月16日屬遭凍結的任何資金及其他財務資產或經濟資源,以及由該人持有並在2011年9月16日屬遭凍結的任何資金及其他財務資產或經濟資源。 (2012年第42號法律公告)
- (3) 任何人違反第(2)或(2A)款,即屬犯罪一
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁7年;或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。 (2012年第42號法律公告)
- (4) 被控犯第(3)款所訂罪行的人一
 - (a) 就違反第(2)款而言,如該人證明本身既不知道亦無理由相信— (2013年第144號法律公告)
 - (i) 有關的資金或其他財務資產或經濟資源,是向或是會向有關人士或有關實體提供的,或是為或是會為有關人士或有關實體的利益而提供的;或
 - (ii) 該人是處理由有關人士或有關實體擁有的資金或其他財務資產或經濟資源,或是 處理以其他方式屬於有關人士或有關實體的資金或其他財務資產或經濟資源,或是處 理由有關人士或有關實體持有的資金或其他財務資產或經濟資源;或
 - (b) 就違反第(2A)款而言,如該人證明本身既不知道亦無理由相信— (2013年第144號法律公告)
 - (i) 有關的指認資金是向或是會向指認利比亞實體提供的,或是為或是會為指認利比亞實體的利益而提供的;或
 - (ii) 有關的資金或其他財務資產或經濟資源屬指認資金,

該人即可以此作為免責辯護。 (2012年第42號法律公告)

- (5) 任何人不得僅因將以下任何一項記入由有關人士或有關實體擁有的帳戶,或記入以其他方式屬 於有關人士或有關實體的帳戶,或記入由有關人士或有關實體持有的帳戶,而被視為違反第(2) 款一
 - (a) 該帳戶應得的利息或其他收入;或
 - (b) 根據在該有關人士或有關實體成為有關人士或有關實體之日前產生的合同、協定或義務而 應得的付款。
- (6) 在本條中一
- **指認資金** (designated funds) 指任何符合以下說明並在2011年9月16日屬遭凍結的資金或其他財務 資產或經濟資源:由指認利比亞實體擁有或持有,或以其他方式屬於指認利比亞實體; (2012年第42號法律公告)

處理 (deal with) —

- (a) 就資金而言一
 - (i) 指使用、改動、移動、動用或移轉資金;
 - (ii) 指以任何達致在規模、數額、地點、擁有權、管有權、性質或目的地任何一方面 有所改變的其他方式處理資金;或
 - (iii) 指作出任何使到資金易於使用的其他改變,包括投資組合管理;及
- (b) 就其他財務資產或經濟資源而言,指使用該等資產或資源藉任何方式取得資金、貨物或服務,包括將該等資產或資源出售、出租或作抵押。

條: 8 禁止若干人士入境或過境 L.N. 114 of 2011 30/06/2011

- (1) 除第9條另有規定外,指明人士不得在特區入境或經特區過境。
- (2) 任何人違反第(1)款,即屬犯罪,一經定罪,可處第4級罰款及監禁2年。

- (3) 本條並不適用於有特區居留權或特區入境權的人。
- (4) 在本條中一

指明人士 (specified person) 指一

- (a) 列於《第1970號決議》附件一或《第1973號決議》附件一的人;
- (b) 經委員會為《第1970號決議》第15段的目的而指認的人;或
- (c) 經安全理事會或委員會認定為違反《第1970號決議》的條文的人,或曾協助另一人或實體違反該等條文的人。

條: 9 禁止若干人士入境或過境的例外情況 L.N. 114 of 2011 30/06/2011

如就某個案而言有下述情况,第8條不適用一

- (a) 經委員會認定有關的指明人士在特區入境或經特區過境是出於人道主義需要的正當理由, 包括宗教義務;
- (b) 有關的指明人士為履行某司法程序而需要在特區入境或經特區過境;
- (c) 經委員會認定有關的指明人士在特區入境或經特區過境,將推進利比亞的和平及民族和解以及該區域的穩定的目標;或
- (d) 為促進利比亞的和平及穩定,需要有關的指明人士在特區入境或經特區過境。

條:	10	(由2012年第42號法律公告廢除)	L.N. 42 of 2012 16/03/2012
		T	
條:	11	禁止若干飛機從特區起飛、在特區降落等	L.N. 114 of 2011 30/06/2011

- (1) 本條適用於一
 - (a) 載有禁制物品而來自利比亞或飛往利比亞的飛機;及
 - (b) 載有武裝僱傭軍人員而飛往利比亞的飛機。
- (2) 如民航處處長掌握令其有合理理由相信某飛機屬本條適用的飛機的資料,處長必須不准許該飛機一
 - (a) 從特區起飛;
 - (b) 在特區降落(除非該飛機需緊急降落);或
 - (c) 在特區空域內飛行。
- (3) 根據第(2)款不獲給予准許的飛機的機長不得致使該飛機一
 - (a) (如屬第(2)(a)款的情況)從特區起飛;
 - (b) (如屬第(2)(b)款的情況)在特區降落;或
 - (c) (如屬第(2)(c)款的情況)在特區空域內飛行。
- (4) 任何機長違反第(3)款,即屬犯罪一
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁7年;或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。

條:	12	(由2012年第42號法律公告廢除)	L.N. 42 of 2012	16/03/2012
部:	3	特許	L.N. 114 of 2011	30/06/2011

- (1) 如行政長官應申請而信納第(2)款的任何一項規定獲符合,則在符合第(3)款的規定下,行政長官須批予特許,准許(視何者屬適當而定)— (2012年第42號法律公告)
 - (a) 下述作為一
 - (i) 向利比亞供應、售賣或移轉禁制物品,或作出任何可能會促使向利比亞供應、售賣或 移轉禁制物品的作為;
 - (ii) 向有關連人士或該等人士指定的對象供應、售賣或移轉禁制物品,或作出任何可能會促使向該等人士或對象供應、售賣或移轉禁制物品的作為;或
 - (iii) 向某目的地供應、售賣或移轉禁制物品,以將該等物品直接或間接交付或移轉至利比亞,或直接或間接交付或移轉予有關連人士或該等人士指定的對象,或作出任何可能會促使向某目的地供應、售賣或移轉禁制物品以將該等物品如此直接或間接交付或移轉的作為;或
 - (b)屬下述載運途程或其任何組成部分的禁制物品載運一
 - (i) 自利比亞以外的某地方載運至利比亞境內的某地方;
 - (ii) 載運予有關連人士或該等人士指定的對象;或
 - (iii) 載運至某目的地,以將該等物品直接或間接交付或移轉至利比亞,或直接或間接 交付或移轉予有關連人士或該等人士指定的對象。
- (2) 有關規定如下一 (2013年第144號法律公告)
 - (a) 有關禁制物品,是專作人道主義或防護之用的非致命軍事裝備;
 - (b) 有關禁制物品,是由聯合國人員、媒體代表、人道主義或發展工作人員或有關人員暫時出口至利比亞專供其個人使用的防護服裝(包括防彈背心及軍用頭盔);
 - (c) 有關禁制物品的供應或售賣,是委員會事先核准的;
 - (ca) 有關禁制物品,是供應、售賣或移轉予利比亞政府、專作保安或協助解除武裝之用的 非致命軍事裝備; (2013年第144號法律公告)
 - (d) 有關禁制物品,不屬非致命軍事裝備,而且是供應、售賣或移轉予利比亞政府、專作保安或協助解除武裝之用的; (2013年第144號法律公告)
 - (e) 有關禁制物品,是暫時出口至利比亞專供聯合國人員、媒體代表、人道主義或發展工作人員或有關人員使用的小型軍火或相關的物資。 (2012年第42號法律公告;2013年第144號法律公告)
- (3) 如行政長官認定第(2)(d)或(e)款的規定獲符合一
 - (a) 行政長官須安排將根據第(1)款批予特許的意向通知委員會;及
 - (b) 如委員會在該通知後5個工作日內,沒有作出反對的決定,則行政長官須批予該項特許。 (2012年第42號法律公告)

條: 14 提供若干協助或訓練的特許 L.N. 144 of 2013 | 30/08/2013

- (1) 如行政長官應申請而信納第(2)款的任何一項規定獲符合,則行政長官須批予特許,准許向有關連人士提供關於軍事活動或關於提供、維修或使用任何禁制物品(包括提供武裝僱傭軍人員)的任何技術上的協助、訓練、或財政或其他協助。 (2013年第144號法律公告)
- (2) 有關規定如下一 (2013年第144號法律公告)
 - (a) 有關協助或訓練,是關乎供應屬專作人道主義或防護之用的非致命軍事裝備的; (2013年 第144號法律公告)
 - (b) 有關協助或訓練,是關乎由聯合國人員、媒體代表、人道主義或發展工作人員或有關人員 暫時出口至利比亞專供其個人使用的防護服裝(包括防彈背心及軍用頭盔)的; (2013年第

144號法律公告)

- (c) 有關協助或人員的提供,是委員會事先核准的;
- (d) 有關協助或訓練,是提供予利比亞政府,並專作保安或協助解除武裝之用的。 (2013年第 144號法律公告)
- (3) (由2013年第144號法律公告廢除)

(2012年第42號法律公告)

條:	15	向若干人士或實體提供資金等或處理若干人士或實體的資	L.N. 144 of 2013	30/08/2013
		金等的特許		

- (1) 如行政長官應申請而認定第(2)款的任何一項規定獲符合,則在符合第(3)款的規定下,行政長官須批予特許,准許(視何者屬適當而定)一
 - (a) 向有關人士或有關實體提供資金或其他財務資產或經濟資源,或為有關人士或有關實體的 利益而提供資金或其他財務資產或經濟資源;或
 - (b) 處理由有關人士或有關實體擁有的資金或其他財務資產或經濟資源,或處理以其他方式屬於有關人士或有關實體的資金或其他財務資產或經濟資源,或處理由有關人士或有關實體持有的資金或其他財務資產或經濟資源。
- (1A)如行政長官應申請而認定第(2A)款的任何一項規定獲符合,則在符合第(3)款的規定下,行政長官須批予特許,准許(視何者屬適當而定)—
 - (a) 向指認利比亞實體提供指認資金,或為指認利比亞實體的利益而提供指認資金;或
 - (b) 處理指認資金。 (2012年第42號法律公告)
- (2) 有關規定如下一 (2013年第144號法律公告)
 - (a) 有關資金或其他財務資產或經濟資源一
 - (i) 是基本開支所必需的,包括支付食品、租金、抵押貸款、藥品、醫療、稅款、保險費 及公用服務的開支;
 - (ii) 屬根據特區法律規定為專用於支付合理的專業人員酬金或償付與提供法律服務有關連的已招致費用的;或
 - (iii) 屬根據特區法律規定為慣常持有或維持由有關人士或有關實體擁有的資金或其他 財務資產或經濟資源所需的費用或服務費,或屬根據特區法律規定為慣常持有或維持 以其他方式屬於有關人士或有關實體的資金或其他財務資產或經濟資源所需的費用或 服務費,或屬根據特區法律規定為慣常持有或維持由有關人士或有關實體持有的資金 或其他財務資產或經濟資源所需的費用或服務費;
 - (b) 有關資金或其他財務資產或經濟資源是特殊開支所必需的;
 - (c) 有關資金或其他財務資產或經濟資源一
 - (i)屬在2011年2月26日以前作出的司法、行政或仲裁留置權或裁決的標的物,而有關人士或有關實體並非該留置權或裁決的受益人;及
 - (ii) 是會用於有關留置權或裁決的執行;
 - (d) 有關資金或其他財務資產或經濟資源,是用以支付根據某人或實體在其成為有關人士或有關實體之日前簽訂的合同而應作出的付款,而該項付款並不是直接或間接由任何有關人士或有關實體所收取的。
- (2A)有關規定如下一 (2013年第144號法律公告)
 - (a) 指認資金一
 - (i) 是基本開支所必需的,包括支付食品、租金、抵押貸款、藥品、醫療、稅款、保險費 及公用服務的開支;
 - (ii) 屬根據特區法律規定為專用於支付合理的專業人員酬金或償付與提供法律服務有

關連的已招致費用的;或

- (iii) 屬根據特區法律規定為慣常持有或維持指認資金所需的費用或服務費;
- (b) 指認資金是特殊開支所必需的;
- (c) 指認資金一
 - (i)屬在2011年2月26日以前作出的司法、行政或仲裁留置權或裁決的標的物,而有關人士或有關實體並非該留置權或裁決的受益人;及
 - (ii) 是會用於有關留置權或裁決的執行;
- (d) 指認資金是用以支付根據指認利比亞實體所簽訂的合同而應作出的付款,而該項付款並不 是直接或間接由任何有關人士或有關實體所收取的;
- (e) 指認資金一
 - (i) 是為下述一項或多於一項目的而使用的一
 - (A) 人道主義需要;
 - (B) 純屬作民用的燃料、電力及供水;
 - (C) 恢復利比亞碳氫化合物的生產及售賣;
 - (D) 建立、營運或加強文人政府機構及民用公共基礎設施;
 - (E) 促進銀行界業務的復蘇,包括支持或促進與利比亞進行的國際貿易;及
 - (ii) 並非是向有關人士或有關實體提供的,亦非為有關人士或有關實體的利益而提供的。 (2012年第42號法律公告)
- (3) 如行政長官認定一
 - (a) 第(2)(a)或(2A)(a)款的規定獲符合一
 - (i) 行政長官須安排將根據第(1)款批予特許的意向通知委員會;及
 - (ii) 如委員會在該通知後5個工作日內,沒有作出反對的決定,則行政長官須批予該項特許;
 - (b) 第(2)(b)或(2A)(b)款的規定獲符合一
 - (i) 行政長官須安排將該項認定通知委員會;及
 - (ii) 除非委員會核准該項認定,否則行政長官不得批予有關特許;
 - (c) 第(2)(c)或(2A)(c)款的規定獲符合,行政長官須在批予有關特許之前,安排將該項認定通知委員會;
 - (d) 第(2)(d)或(2A)(d)款的規定獲符合,行政長官須在批予有關特許10個工作日之前,安排將該項認定通知委員會;
 - (e) 第(2A)(e)款的規定獲符合—
 - (i) 行政長官須就指認資金的擬議用途,安排徵求利比亞政府的意見;
 - (ii) 如利比亞政府對指認資金的擬議用途沒有反對,行政長官須安排將根據第(1A)款 批予特許的意向通知委員會及利比亞政府;及
 - (iii) 如在該通知後5個工作日內,委員會沒有作出反對的決定,而利比亞政府亦沒有反對,則行政長官須批予該項特許。 (2012年第42號法律公告;2013年第144號法律公告)
- (4) 在本條中一

指認資金 (designated funds) 具有第7條給予該詞的涵義。 (2012年第42號法律公告)

條: (由 2012年第42號法律公告廢除)	L.N. 42 of 2012	16/03/2012
--------------------------------	-----------------	------------

條: | 17 | | 為取得特許而提供虛假資料或文件 | L.N. 114 of 2011 | 30/06/2011

- (1) 任何人為了取得特許而作出任何該人知道在要項上屬虛假的陳述或提供或交出任何該人知道在要項上屬虛假的資料或文件,即屬犯罪一
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁2年;或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。
- (2) 任何人為了取得特許而罔顧實情地作出任何在要項上屬虛假的陳述或提供或交出任何在要項上屬虛假的資料或文件,即屬犯罪一
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁2年;或

規例的執行

對可疑船舶進行調查

(b) 一經循簡易程序定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。

部:	4	在特區以外地方作出的事情	L.N. 114 of 2011 30/06/2011
條:	18	特區以外地方的主管當局批予的特許或准許	L.N. 114 of 2011 30/06/2011

- (1) 如第(2)款描述的情况適用,本規例中規定某人除非獲特許的授權行事否則不得作出某事情的條文,就該人在特區以外地方作出的任何該等事情而言,並不具效力。
- (2) 就第(1)款而言,有關的情況是:有關事情是有關的人獲特許的授權作出或獲准許作出的,而該項特許或准許是由根據上述在特區以外地方的有效法律(該法律實質上與本規例的有關條文相類)在該方面具有權限的主管當局按照該等法律而批予的。

DI*		Nep 31.3 D 113		
		Tarana arang		
部:	15	對可疑船舶進行調查等	E.R. 2 of 2012 02/08/	/2012
		E1.1WCUTUTUE[100] E-4	2.11. 2 01 2012 02/00/	2012
分部:	11			
71 Hb .	1			

(1) 獲授權人員如有理由懷疑第3或6條所適用的船舶曾經、正在或即將在違反第3(2)或6(2)條的情況下使用,即可一

- (a) 單獨或在獲該人員授權行事的人陪同及協助下,登上及搜查該船舶,並可為該目的而使用 或授權他人使用合理武力;及
- (b) 要求該船舶的租用人、營運人或船長提供任何該人員指明的關於該船舶或其所載貨物的資料,或交出任何該人員指明的該等貨物,或交出任何該人員指明的關於該船舶或該等貨物的文件,以供該人員檢查。
- (2) 獲授權人員如有理由懷疑第3或6條所適用的船舶正在或即將在違反第3(2)或6(2)條的情況下使用,該人員可為制止或防止該船舶在違反第3(2)或6(2)條的情況下使用的目的,或為進行調查的目的,當場或在考慮為回應根據第(1)(b)款作出的要求而提供的資料或交出的貨物或文件後,作出以下一項或多於一項作為一
 - (a) 指示該船舶的租用人、營運人或船長除非取得獲授權人員的同意,否則不得於該人員指明 的任何港口卸下該船舶所載貨物中經該人員指明的任何部分;
 - (b) 要求該船舶的租用人、營運人或船長採取以下任何步驟一
 - (i) 安排該船舶連同其所載的任何貨物停止進行當時正進行的航程或不進行即將進行的航

部:

條:

5

19

L.N. 114 of 2011 30/06/2011

L.N. 114 of 2011 | 30/06/2011

程,直至租用人、營運人或船長獲得獲授權人員通知該船舶連同其所載貨物可進行該航程為止;

- (ii) (如該船舶在特區境內)安排該船舶連同其所載的任何貨物留在特區境內,直至租 用人、營運人或船長獲得獲授權人員通知該船舶連同其所載貨物可離開為止;
- (iii) (如該船舶在任何其他地方)將該船舶連同其所載的任何貨物開往獲授權人員指明 的港口和安排該船舶連同其所載貨物留在該處,直至租用人、營運人或船長獲得獲授 權人員通知該船舶連同其所載貨物可離開為止;
- (iv) 將該船舶連同其所載的任何貨物開往獲授權人員在與租用人、營運人或船長議定 後指明的另一目的地。
- (3) 本條所賦予的要求某人提供任何資料或要求某人交出任何貨物或文件以供檢查的權力,包括指明以下事項的權力一
 - (a) 該資料應以口頭或以書面提供,及應以何種方式提供;及
 - (b) 應在何時之前及在何地提供該資料或交出該貨物或文件,以供檢查。

條: 20 **船舶的租用人、營運人或船長所犯的罪行** L.N. 114 of 2011 30/06/2011

- (1) 任何船舶的租用人、營運人或船長如不遵從根據第19(2)(a)條作出的指示,或無合理辯解而拒絕在獲授權人員指明的時間或(如無指明時間)合理時間內遵從根據第19(1)(b)或(2)(b)條作出的要求,或無合理辯解而沒有在獲授權人員指明的時間或(如無指明時間)合理時間內遵從該等要求,即屬犯罪,一經定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。
- (2) 任何船舶的租用人、營運人或船長如在回應根據第19(1)(b)或(2)(b)條作出的要求時,向獲授權人員提供或交出任何該租用人、營運人或船長知道在要項上屬虛假的資料或文件,或罔顧實情地向獲授權人員提供或交出任何在要項上屬虛假的資料或文件,即屬犯罪,一經定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。

條: 21 **獲授權人員登上及扣留船舶的權力** L.N. 114 of 2011 30/06/2011

- (1) 在不局限第20條的原則下,如獲授權人員有理由懷疑根據第19(2)(b)條作出的要求可能不會獲遵從,則該人員可採取任何該人員覺得為確保該要求獲遵從而需採取的步驟,尤其包括以下步驟一
 - (a) 進入或授權他人進入任何土地,或登上或授權他人登上有關的船舶;
 - (b) 扣留或授權他人扣留該船舶或其所載的任何貨物;
 - (c) 使用或授權他人使用合理武力。
- (2) 除第(3)款另有規定外,第(1)款並不授權扣留任何船舶超過12小時。
- (3) 政務司司長可藉書面命令,授權他人將任何船舶進一步扣留,而進一步扣留該船舶的每個時段 不得超過12小時;該命令須述明命令於何時生效及其有效期。

部:	5	對可疑飛機進行調查等	E.R. 2 of 2012	02/08/2012
分部:	2			

條: 22 **對可疑飛機進行調査** L.N. 42 of 2012 16/03/2012

(1) 獲授權人員如有理由懷疑第3、6或11條所適用的飛機曾經、正在或即將在違反第3(2)、6(2)或11(3)條的情況下使用,即可一

- (a) 單獨或在獲該人員授權行事的人陪同及協助下,登上及搜查該飛機,並可為該目的而使用 或授權他人使用合理武力;
- (b) 要求該飛機的租用人、營運人或機長提供任何該人員指明的關於該飛機或其所載貨物的資料,或交出任何該人員指明的該等貨物,或交出任何該人員指明的關於該飛機或該等貨物的文件,以供該人員檢查;及
- (c) (在獲授權人員有理由懷疑該飛機載運武裝僱傭軍人員的情況下)要求該飛機的租用人、營運人或機長提供任何關於該飛機上任何人的資料。 (2012年第42號法律公告)
- (2) 如第(1)款提述的飛機在特區境內,獲授權人員可當場或在考慮為回應根據第(1)(b)或(c)款作出的要求而提供的資料或交出的貨物或文件後,進一步要求該飛機的租用人、營運人或機長安排該飛機連同其所載的任何貨物留在特區境內,直至該租用人、營運人或機長獲得獲授權人員通知該飛機連同其所載貨物可離開為止。
- (3) 本條所賦予的要求某人提供任何資料或要求某人交出任何貨物或文件以供檢查的權力,包括指明以下事項的權力一
 - (a) 該資料應以口頭或以書面提供,及應以何種方式提供;及
 - (b) 應在何時之前及在何地提供該資料或交出該貨物或文件,以供檢查。

條: 23 **飛機的租用人、營運人或機長所犯的罪行** L.N. 114 of 2011 30/06/2011

- (1) 任何飛機的租用人、營運人或機長如無合理辯解而拒絕在獲授權人員指明的時間或(如無指明時間)合理時間內遵從根據第22(1)(b)或(c)或(2)條作出的要求,或無合理辯解而沒有在獲授權人員指明的時間或(如無指明時間)合理時間內遵從該等要求,即屬犯罪,一經定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。
- (2) 任何飛機的租用人、營運人或機長如在回應根據第22(1)(b)或(c)或(2)條作出的要求時,向獲授權人員提供或交出任何該租用人、營運人或機長知道在要項上屬虛假的資料或文件,或罔顧實情地向獲授權人員提供或交出任何在要項上屬虛假的資料或文件,即屬犯罪,一經定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。

條: 24 **獲授權人員登上及扣留飛機的權力** L.N. 114 of 2011 30/06/2011

- (1) 在不局限第23條的原則下,如獲授權人員有理由懷疑根據第22(2)條作出的要求可能不會獲遵 從,則該人員可採取任何該人員覺得為確保該要求獲遵從而需採取的步驟,尤其包括以下步驟
 - (a) 進入或授權他人進入任何土地,或登上或授權他人登上有關的飛機;
 - (b) 扣留或授權他人扣留該飛機或其所載的任何貨物;
 - (c) 使用或授權他人使用合理武力。
- (2) 除第(3)款另有規定外,第(1)款並不授權扣留任何飛機超過6小時。
- (3) 政務司司長可藉書面命令,授權他人將任何飛機進一步扣留,而進一步扣留該飛機的每個時段 不得超過6小時;該命令須述明命令於何時生效及其有效期。

部:	5	對可疑車輛進行調查等	E.R. 2 of 2012	02/08/2012
分部:	3			

| 條: | 25 | **對可疑車輛進行調査** | L.N. 114 of 2011 | 30/06/2011

- (1) 獲授權人員如有理由懷疑在特區境內的車輛曾經、正在或即將在違反第3(2)或6(2)條的情況下 使用,即可一
 - (a) 單獨或在獲該人員授權行事的人陪同及協助下,登上及搜查該車輛,並可為該目的而使用 或授權他人使用合理武力;
 - (b) 要求該車輛的營運人或駕駛人提供任何該人員指明的關於該車輛或其所載的任何物件的資料,或交出任何該人員指明的該車輛所載的物件,或交出任何該人員指明的關於該車輛或其所載的任何物件的文件,以供該人員檢查;及
 - (c) 當場或在考慮為回應根據(b)段作出的要求而提供的資料或交出的物件或文件後,進一步要求該營運人或駕駛人將該車輛連同其所載的任何物件駛至獲授權人員指明的地方和安排該車輛連同該物件留在該地方,直至該營運人或駕駛人獲得獲授權人員通知該車輛連同該物件可離開為止。
- (2) 本條所賦予的要求某人提供任何資料或要求某人交出任何物件或文件以供檢查的權力,包括指 明以下事項的權力—
 - (a) 該資料應以口頭或以書面提供,及應以何種方式提供;及
 - (b) 應在何時之前及在何地提供該資料或交出該物件或文件,以供檢查。

條: 26 **車輛的營運人或駕駛人所犯的罪行** L.N. 114 of 2011 30/06/2011

- (1) 任何車輛的營運人或駕駛人如無合理辯解而拒絕在獲授權人員指明的時間或(如無指明時間)合理時間內遵從根據第25(1)(b)或(c)條作出的要求,或無合理辯解而沒有在獲授權人員指明的時間或(如無指明時間)合理時間內遵從該等要求,即屬犯罪,一經定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。
- (2) 任何車輛的營運人或駕駛人如在回應根據第25(1)(b)或(c)條作出的要求時,向獲授權人員提供或交出任何該營運人或駕駛人知道在要項上屬虛假的資料或文件,或罔顧實情地向獲授權人員提供或交出任何在要項上屬虛假的資料或文件,即屬犯罪,一經定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。

條: 27 **獲授權人員登上及扣留車輛的權力** L.N. 114 of 2011 | 30/06/2011

- (1) 在不局限第26條的原則下,如獲授權人員有理由懷疑根據第25(1)(c)條作出的要求可能不會獲遵從,則該人員可採取任何該人員覺得為確保該要求獲遵從而需採取的步驟,尤其包括以下步驟一
 - (a) 進入或授權他人進入任何土地,或登上或授權他人登上有關的車輛;
 - (b) 扣留或授權他人扣留該車輛或其所載的任何物件;
 - (c) 使用或授權他人使用合理武力。
- (2) 除第(3)款另有規定外,第(1)款並不授權扣留任何車輛超過12小時。
- (3) 關長可藉書面命令,授權他人將任何車輛進一步扣留,而進一步扣留該車輛的每個時段不得超過12小時;該命令須述明命令於何時生效及其有效期。

部:	5	身分證明文件	E.R. 2 of 2012	02/08/2012
分部:	4			

條: 28 出示身分證明文件 L.N. 114 of 2011 30/06/2011

如任何人在獲授權人員行使第19、21、22、24、25或27條所賦予的權力之前或之時,要求該人員出示該人員的身分證明文件,則該人員須應要求出示該文件,以供該人查驗。

部: 6 **證據** L.N. 114 of 2011 30/06/2011

條: 29 **裁判官或法官批出手令的權力** L.N. 114 of 2011 30/06/2011

- (1) 如裁判官或法官根據獲授權人員經宣誓而作的告發,信納有合理理由懷疑一
 - (a) 有人已經或正在犯本規例所訂的罪行;及
 - (b) 在該告發所指明的處所內或在如此指明的船舶、飛機或車輛上,有與犯該罪行有關的證據,

則該裁判官或法官可批出手令。

- (2) 根據第(1)款批出的手令,可授權任何獲授權人員,連同任何其他在該手令中指名的人,於自該 手令的日期起計的一個月內,隨時進入有關告發所指明的處所、船舶、飛機或車輛,或如此指 明的船舶、飛機或車輛所在的處所,以及搜查上述處所、船舶、飛機或車輛。
- (3) 獲手令授權搜查任何處所、船舶、飛機或車輛的人,可行使以下任何或所有權力一
 - (a) 搜查在該處所內或在該船舶、飛機或車輛上發現的人,或該獲授權的人有合理理由相信不 久前離開或即將進入該處所或登上該船舶、飛機或車輛的人;
 - (b) 檢取及扣留在該處所內或在該船舶、飛機或車輛上或在任何(a)段提述的人身上找到、而該 獲授權的人又有合理理由相信是與犯任何本規例所訂的罪行有關的證據的文件、貨物或物 件;
 - (c) 就任何根據(b)段檢取的文件、貨物或物件採取看似屬必需的其他步驟,以保存該文件、貨物或物件及避免該文件、貨物或物件受干擾。
- (4) 根據本條對任何人進行搜查,只可由與該人性別相同的人進行。
- (5) 如任何人根據本條獲賦權進入任何處所或登上任何船舶、飛機或車輛,該人可為此目的而使用 合理所需的武力。

 條:
 30
 被檢取的物件等可予沒收

 L.N. 114 of 2011
 30/06/2011

- (1) 任何獲授權人員如擬根據第31條向裁判官或法官申請沒收任何根據第29(3)條檢取的文件、貨物或物件的命令,則須自檢取當日起計的30天內,向在作出檢取時或向在緊接作出檢取後為該人員知悉是該文件、貨物或物件的擁有人的每一人,送達該意向的通知書。
- (2) 第(1)款所指的通知書如符合下述情況,須視為已向某人妥為送達一
 - (a) 該通知書已面交該人;
 - (b) 該通知書是以掛號郵遞方式註明該人為收件人並寄往有關獲授權人員所知悉是該人的任何 住址或業務地址;或
 - (c) 該通知書不能按照(a)或(b)段的規定送達,但該通知書已自有關文件、貨物或物件被檢取 當日起計的30天內,於香港海關的辦事處內一處公眾人士可到達的地方展示,為期不少於7 天。
- (3) 根據第(1)款送達的通知書所提述的有關文件、貨物或物件的擁有人或該擁有人的代理人,或在 作出檢取時管有該文件、貨物或物件的人,或對該文件、貨物或物件享有法律或衡平法上的權 益的人,可藉向關長送達書面通知,反對建議作出的沒收。

- (4) 第(3)款所指的反對通知書一
 - (a) 須在自以下日期起計的30天內,由第(3)款提述的人(申索人)送達關長一
 - (i)(如第(1)款所指的通知書是已面交送達通知書中所指名的人)交付當日;
 - (ii) (如第(1)款所指的通知書是以掛號郵遞方式寄送的)在郵寄當日後第2天;或
 - (iii) (如第(1)款所指的通知書是以第(2)(c)款描述的方式展示的)在該通知書被如此展示的首日;
 - (b) 須述明有關申索人的全名及在香港用作接收送達文件的地址;及
 - (c) 如有關申索人在香港並無永久地址,則須述明一名律師的姓名及地址,該律師根據《法律執業者條例》(第159章)是具有資格執業並獲授權代表該申索人接收就任何與沒收法律程序有關而送達的文件的。
- (5) 獲授權人員可在以下時間,向裁判官或法官申請命令,沒收根據第(1)款送達的通知書所關乎的 任何被檢取的文件、貨物或物件一
 - (a) 在第(4)(a)款就送達反對通知書而指明的適當限期屆滿之後;或
 - (b) (如按照第(3)及(4)款送達反對通知書)在接獲該通知書之後。

條: 裁判官或法官作出沒收及處置命令的權力

L.N. 114 of 2011 | 30/06/2011

- (1) 如有沒收任何被檢取的文件、貨物或物件的命令的申請向裁判官或法官作出,而裁判官或法官 如信納被檢取的文件是關乎提供、維修或使用任何禁制物品的文件,或被檢取的貨物或物件屬 禁制物品,則可作出該裁判官或法官認為合適的命令,沒收該文件、貨物或物件,並繼而將其 毀滅或處置。
- (2) 第(1)款所指的命令,可就任何被檢取的文件、貨物或物件作出,不論是否有人已就該文件、貨物或物件而被定罪。
- (3) 裁判官或法官在作出沒收任何被檢取的文件、貨物或物件的命令之前,須向任何按照第30(3)及 (4)條送達反對通知書的人發出傳票,傳召該人於傳票上指明的日期出庭,提出不應沒收該文件、貨物或物件的因由。
- (4) 根據第(3)款發出的傳票如基於任何理由未有送達,而裁判官或法官信納已作出一切合理的努力,以將傳票送達傳票中所指名的人,則即使該傳票未有送達該人,裁判官或法官仍可根據本條作出沒收的命令。

條: | 32 | 扣留被檢取的文件、貨物或物件

L.N. 114 of 2011 | 30/06/2011

- (1) 除第(2)款及根據第31條作出的任何命令另有規定外,根據第29(3)條被檢取的任何文件、貨物或物件不得予以扣留超過3個月。
- (2) 如有關文件、貨物或物件攸關本規例所訂的罪行,而有法律程序已就該罪行展開,則該文件、 貨物或物件可予扣留,直至該等法律程序完結為止。

部: 按露資料或文件

L.N. 114 of 2011 30/06/2011

 L.N. 114 of 2011 | 30/06/2011

- (1) 根據本規例提供、交出或檢取的資料或文件,只可在下述情況下披露一
 - (a) 提供或交出該資料或文件的人已同意披露,或該文件是檢取自某人而該人已同意披露;
 - (b) 該資料或文件是向任何根據本規例屬本會獲賦權要求提供或交出該資料或文件的人披露

的;

- (c) 該資料或文件是在行政長官授權下向一
 - (i) 聯合國的任何機關;
 - (ii) 任何任職於聯合國的人;或
 - (iii) 中華人民共和國以外任何地方的政府,

披露的,而目的是協助聯合國或該政府確保由安全理事會就利比亞而決定的措施獲遵從或 偵查規避該等措施的情況,但該資料或文件的轉交須透過作出指示的機關進行,並且是得 到該機關批准的;或

- (d) 該資料或文件是為了就本規例所訂的罪行提起法律程序而披露的,或在其他情況下是為了 該等法律程序的目的而披露的。
- (2) 就第(1)(a)款而言一
 - (a) 任何人如僅以他人的受僱人或代理人的身分取得有關資料或管有有關文件,則該人不得同 意有關披露;及
 - (b) 任何人如本身有權享有該資料或管有該文件,則該人可同意有關披露。

部:	8	其他罪行及雜項事宜	L.N. 114 of 2011	30/06/2011
(タ・	2.4	主 犯 N.从的人的注 律害 任	I N 114 of 2011	20/06/2011

- (1)被裁定犯本規例所訂的罪行的人如屬法人團體,而該罪行經證明是在該法人團體的任何董事、 經理、秘書或其他同類高級人員的同意或縱容下犯的,或是可歸因於任何該等人士的疏忽的, 則該董事、經理、秘書或其他同類高級人員,即屬犯相同罪行。
- (2) 被裁定犯本規例所訂的罪行的人如屬商號,而該罪行經證明是在該商號的任何合夥人或任何關 涉該商號的管理的人的同意或縱容下犯的,或是可歸因於任何該等人士的疏忽的,則該合夥人 或關涉該商號的管理的人,即屬犯相同罪行。

條: 35 **有關妨礙獲授權的人等的罪行** L.N. 114 of 2011 30/06/2011

任何人妨礙另一人(包括在獲授權人員的授權下行事的人)行使本規例所賦予該另一人的權力,即屬 犯罪,一經定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。

條: 36 **有關規避本規例的罪行** L.N. 114 of 2011 30/06/2011

任何人意圖規避本規例的任何條文而銷毀、破損、毀損、隱藏或移去任何文件、貨物或物件,即屬犯罪一

- (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁2年;或
- (b) 一經循簡易程序定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。

- (1) 就本規例所訂的罪行而提起的法律程序,只可由律政司司長提起或在律政司司長同意下提起。
- (2) 本規例所訂的罪行如被指稱是在特區以外犯的,則就該罪行而進行的簡易法律程序,可於自被 控人在指稱的罪行發生後首次進入特區的日期起計的12個月內,隨時展開。

條: 38 **/ 行政長官指明有關人士或有關實體** L.N. 114 of 2011 30/06/2011

行政長官可藉於憲報刊登的公告,指明以下任何人士或實體為有關人士或有關實體一

- (a) 經委員會為《第1970號決議》第17段所施加的措施的目的而指認的人或實體,包括列於 《第1970號決議》附件二或《第1973號決議》附件二的人或實體;
- (b) 經安全理事會或委員會認定為違反《第1970號決議》的條文的人或實體,或曾協助另一人或實體違反該等條文的人或實體;
- (c) 經委員會為《第1973號決議》第19段的目的而指認的人或實體。

條: 39 **行政長官的權力的行使** L.N. 114 of 2011 30/06/2011

- (1) 行政長官可將根據本規例行政長官所具有的任何權力或職能轉授予任何人或任何類別或種類的人。
- (2) 行政長官可授權任何獲行政長官轉授權力或職能的人,再轉授該等權力或職能予任何人或任何類別或種類的人。
- (3) 根據第(1)或(2)款作出的轉授或授權,可附加任何行政長官認為合適的限制或條件。

联合国 S/RES/2146 (2014)



安全理事会

Distr.: General 19 March 2014

第 2146 (2014) 号决议

安全理事会 2014 年 3 月 19 日第 7142 次会议通过

安全理事会,

回顾其2011年2月26日第1970(2011)号、2011年3月17日第1973年(2011)号、2011年9月16日第2009(2011)号、2011年10月27日第2016号(2011)号、2011年10月31日第2017(2011)号、2011年12月2日第2022(2011)号、2012年3月12日第2040(2012)号、2013年3月14日第2095(2013)号和2014年3月14日第2144(2014)号决议以及2013年12月16日安理会主席声明(S/PRST/2013/21),

重申对利比亚主权、独立、领土完整和国家统一的坚定承诺,

回顾反映在 1982 年 12 月 10 日《联合国海洋法公约》中的国际法规定了适用于各种海洋活动的法律框架,

强调利比亚当局负有采取适当行动防止从利比亚非法出口原油的主要责任, 并重申国际支持对利比亚行使对其领土和资源的主权的重要性,

注意到 2014 年 3 月 10 日利比亚政府给安全理事会主席的信,并表示关切从利比亚非法出口原油损害利比亚政府,威胁利比亚和平、安全与稳定,

表示支持利比亚政府努力和平解决破坏利比亚能源出口问题,重申应将所有设施的控制权归还有关当局,支持利比亚政府打算处理边界安全问题,包括执行《的黎波里行动计划》,并注意到驻利比亚欧洲联盟边境援助团加强利比亚边境管理的重要性,

认定利比亚局势继续对国际和平与安全构成威胁,

根据《联合国宪章》第七章采取行动,

1. 谴责从利比亚非法出口原油的企图;





- 2. 呼吁利比亚政府根据关于此类出口或出口企图的任何资料,首先迅速与有关船只的船旗国联系以解决这一问题;
- 3. 请利比亚政府就本决议中的措施,任命一名负责与第 1970 (2011) 号决议 所设委员会沟通的协调人并告知委员会,请利比亚政府协调人向委员会通报运送 从利比亚非法出口的原油的任何船只及其所掌握的相关信息,以及依照第 2 段所作的任何努力;
 - 4. 指示委员会立即将利比亚政府协调人的此类通知告知所有相关会员国:
- 5. 授权会员国在公海检查委员会根据第 11 段指定的船只,并授权会员国充分依照国际人道主义法和国际人权法,视情况采取符合具体情况的一切措施,征得利比亚政府同意并与之协调后进行此类检查,并指示该船只采取适当行动将原油退还利比亚:
 - 6. 请会员国在采取第5段授权的措施之前,先征得船只船旗国的同意;
- 7. 决定依照第5段实施检查的任何会员国应迅速向委员会提交一份检查报告,载列有关细节,包括为征得船只船旗国同意所作的努力;
- 8. 申明本决议第5段规定的授权仅适用于由国家拥有或运营而且只供政府 非商业性服务之用的军舰和船只进行的检查;
- 9. 还申明本决议第 5 段规定的授权仅适用于委员会依照第 11 段指定的船只,不应影响会员国对于其他船只和在任何其他情况下根据国际法拥有的权利或义务或责任,包括根据《联合国海洋法公约》拥有的任何权利或义务,包括船旗国对公海上本国船只专属管辖权的一般原则,尤其强调不得将本决议视作确立习惯国际法;
 - 10. 决定依照第11段对被指定的船只采取下列措施:
- (a) 委员会根据第 11 段指定的船只船旗国应采取必要措施,指示该船只若 无利比亚政府协调人的指示,不装运、不卸载来自利比亚的原油;
- (b) 所有会员国应采取必要措施,禁止委员会依照第 11 段指定的船只进入本国港口,除非出于检查目的、在紧急情况下或返回利比亚途中必须进港;
- (c) 所有会员国应采取必要措施,禁止本国国民或从本国领土为委员会根据 第 11 段指定的船只提供加油服务,例如提供燃料或补给,或其他船只服务,除 非出于人道主义目的或在返回利比亚途中必须提供此类服务;会员国应告知委员会有关情况;
- (d) 所有会员国应采取必要措施,要求其境内国民及实体和个人不从事涉及委员会根据第 11 段指定的船只运载的利比亚原油的任何交易:

2/3 14-00546 (C)

- 11. 决定委员会可根据个案情况指定船只适用第 10 段规定的部分或全部措施,为期 90 天,这一期限可由委员会延长;
- 12. 决定委员会可在任何时候决定终止对船只的指定,也可在必要和适当时 对第 10 段中的部分或全部措施作出例外规定;
- 13. 回顾根据第 1973 (2011) 号决议第 24 段设立了一个专家小组,负责在委员会指导下执行该段规定的任务,决定该任务适用于本决议规定的措施,并指示专家小组监测本决议所定措施执行情况;
- 14. 请秘书长适当考虑到专家小组的任务有所增加,将小组成员增至 6 人,并做出必要的财务和安保安排,支持小组开展工作;
- 15. 决定本决议规定的授权和措施自本决议通过之日起一年后终止,除非安理会决定延长这些授权和措施;
 - 16. 决定继续处理此案。

14-00546 (C) 3/3



安全理事会

Distr.: General 27 August 2014

第 2174 (2014) 号决议

安全理事会 2014 年 8 月 27 日第 7251 次会议通过

安全理事会,

回顾安理会第 1970(2011)号决议之后关于利比亚的所有决议以及 2013 年 12 月 16 日(S/PRST/2013/21)的主席声明,

重申对利比亚的主权、独立、领土完整和国家统一的坚定承诺,

痛惜利比亚境内暴力不断增加,特别是在的黎波里和班加西周围地区,谴责 武装团体不断交战和煽动暴力行为,深为关切这种情况对利比亚平民和机构的影响及其对利比亚的稳定和民主过渡的威胁,

欢迎利比亚政府和国民代表大会呼吁立即停火,着重指出所有各方需要参加 和平的包容性政治对话,尊重民主进程,鼓励阿拉伯联盟、非洲联盟和所有能对 各方施加影响的人,特别是邻国和该区域的国家,支持立即停止敌对行动和积极 参加这一对话,

回顾安理会第 1970(2011)号决议将利比亚局势提交国际刑事法院检察官审理,重申利比亚政府必须同国际刑事法院和检察官合作,

重中必须追究应对违反或践踏人权或违反国际人道主义法行为负责的人、包括参加袭击平民的人的责任,

表示深切关注利比亚境内武器弹药未得到安全保管和四处扩散,包括移交给 恐怖主义分子和暴力极端分子所构成的威胁,因为它危及利比亚和该区域的稳 定,着重指出国际社会协助利比亚和该区域处理这些问题的重要性,

关切利比亚境内与基地组织有关联的恐怖团体和个人不断增加,重申需要根据《联合国宪章》和国际法,包括有关国际人权法、难民法和人道主义法,采用





一切手段来消除恐怖行为对国际和平与安全的威胁,为此回顾第 2161 (2014)号决议规定的义务,

表示决心对那些威胁利比亚稳定和阻碍或破坏它顺利完成政治过渡的人和 实体实行定向制裁,以求利比亚实现稳定,

铭记《联合国宪章》为其规定的维护国际和平与安全的首要责任,

根据《联合国宪章》第七章采取行动

- 1. 促请所有各方商定立即停火和结束交战,表示安理会坚决支持联合国利 比亚支助团(联利支助团)和秘书长特别代表为此做出的努力;
- 2. 谴责对平民和平民机构实施暴力的行为,要求追究应对这些行为负责的 人的责任:
- 3. 促请国民代表大会和立宪会议本着包容精神开展工作,促请所有各方开展利比亚主导的包容性政治对话,以帮助恢复稳定,就利比亚过渡的下一步达成协商一致:
- 4. 重申经第 2009(2011)号决议第 14、15 和 16 段修订的第 1970(2011)号决议第 15、16、17、19、20 和 21 段,适用于根据该决议和第 1973(2011)号决议指认和由第 1970(2011)号决议第 24 段所设委员会指认的个人和实体,决定它们还应适用于委员会认定的参与威胁利比亚和平、稳定或安全的行为或为其提供支持,或阻碍或破坏利比亚顺利完成政治过渡的个人和实体,决定,这些行为包括但不限于:
- (a) 在利比亚境内筹划、指挥或实施违反有关国际人权法或国际人道主义法的行为或践踏人权的行为;
- (b) 对利比亚境内任何航空、陆地或海洋口岸的攻击,或对利比亚国家机构或设施的攻击,或对利比亚境内的外国使团的攻击;
- (c) 通过在利比亚境内非法开采原油或其他任何自然资源,支持武装团体或 犯罪网络;
 - (d) 代表列入名单的个人或实体或以其名义或按其指示行事;
- 5. 重申委员会认定违反第 1970(2011)号决议规定、包括违反武器禁运或协助他人这样做的个人和实体,要接受指认,指出这包括那些协助违反第 1970(2011)号决议中的资产冻结和旅行禁令的个人和实体;
- 6. 请第 1973(2011)号决议第 24 段设立的专家小组除其现有任务外,提供符合本决议第 4 和 5 段规定的指认标准的个人和实体的信息;
 - 7. 请委员会适当注意关于将不再符合指认标准的个人和实体除名的申请;

2/3 14-59959 (C)

- 8. 决定根据经第 2095(2013)号决议第 10 段修订的第 2009(2011)号决议第 13(a)段向利比亚供应、销售或转移武器和相关材料,包括弹药和零配件,必须事先得到委员会的批准:
- 9. 促请所有国家,特别是利比亚的邻国,根据本国的授权和立法并遵循国际法,特别是海洋法和相关的国际民用航空协议,在有情报提供合理理由认为货物中有经第2009(2011)号决议第13段和第2095(2013)号决议第9和10段修订的第1970(2011)号决议第9或第10段禁止供应、销售、转移或出口的物项时,在其境内,包括在其港口和机场,检查进出利比亚的所有货物,以确保此类规定得到严格执行;
- 10. 重申安理会决定授权所有会员国、且所有会员国都应在发现经第2009(2011)号决议第13段和第2095(2013)号决议第9和10段修订的第1970(2011)号决议第9或第10段所禁止的物项时,予以没收和处置(例如销毁、使其无法使用、储存或移交给原产国或目的地国以外的其他国家处置),还重申安理会决定所有会员国都应为此努力开展合作;
- 11. 要求任何会员国在按照本决议第9段进行检查时,立即向委员会提交初步书面报告,特别是说明检查的理由、这些检查的结果以及是否获得合作;如果发现禁止转移的物项,则进一步要求这些会员国在晚些时候,向委员会提交后续书面报告,提供检查、没收和处置的相关细节和转移的相关细节,包括对物项、其来源和预定目的地进行描述(如果初次报告中没有这些信息);
- 12. 申明安理会愿意审查本决议中的措施是否得当,包括加强、修改、暂停或解除这些措施,并愿意根据利比亚的事态发展,视需要随时审查联利支助团的任务规定;

13. 决定继续积极处理此案。

14-59959 (C) 3/3

《2011年聯合國制裁(利比亞)規例》

目錄

條次		頁次
	第1部	
	導言	
1.	釋義	1
	第2部	
	禁止條文	
2.	禁止供應、售賣或移轉若干物品	5
3.	禁止載運若干物品	6
3A.	禁止裝上、運載或卸載原油	9
3B.	根據第 3A 條作出禁止的例外情況	10
4.	禁止提供若干協助或訓練	10
5.	禁止若干人士採購若干項目	11
6.	禁止使用船舶、飛機或車輛採購若干項目	11
7.	禁止提供資金等或處理資金等	14
7A.	禁止從事若干金融交易	16
7B.	根據第7A條作出禁止的例外情況	17
8.	禁止若干人士入境或過境	17
9.	禁止若干人士入境或過境的例外情況	18
10A.	禁止向若干船舶提供若干服務	18

條次		頁次		
10B.	根據第 10A 條作出禁止的例外情況			
10C.	禁止若干船舶進入特區水域	20		
11.	禁止若干飛機從特區起飛、在特區降落等	20		
	第3部			
	特許			
13.	供應、售賣、移轉或載運若干物品的特許	22		
14.	提供若干協助或訓練的特許	23		
15.	向若干人士或實體提供資金等或處理若干人士或實體的			
	資金等的特許	24		
17.	為取得特許而提供虛假資料或文件	27		
	第4部			
	在特區以外地方作出的事情			
18.	特區以外地方的主管當局批予的特許或准許	29		
	第5部			
	規例的執行			
	第1分部 — 對可疑船舶進行調查等			
19.	對可疑船舶進行調查	30		
20.	船舶的租用人、營運人或船長所犯的罪行	31		
21.	獲授權人員登上及扣留船舶的權力	32		
	第2分部 — 對可疑飛機進行調查等			
22.	對可疑飛機進行調查	32		

條次		頁次
23.	飛機的租用人、營運人或機長所犯的罪行	33
24.	獲授權人員登上及扣留飛機的權力	34
	第3分部 — 對可疑車輛進行調查等	
25.	對可疑車輛進行調查	34
26.	車輛的營運人或駕駛人所犯的罪行	35
27.	獲授權人員登上及扣留車輛的權力	36
	第4分部 — 身分證明文件	
28.	出示身分證明文件	36
	第6部	
	證據	
29.	裁判官或法官批出手令的權力	37
30.	被檢取的物件等可予沒收	38
31.	裁判官或法官作出沒收及處置命令的權力	39
32.	扣留被檢取的文件、貨物或物件	40
	第7部	
	披露資料或文件	
33.	披露資料或文件	41
	第8部	
	其他罪行及雜項事宜	
34.	主犯以外的人的法律責任	42

條次		頁次
35.	有關妨礙獲授權的人等的罪行	42
36.	有關規避本規例的罪行	42
37.	在同意下提起法律程序及有關時限	42
38.	行政長官指明有關人士或有關實體	43
39.	行政長官的權力的行使	43
40.	有效期	43

《2011年聯合國制裁(利比亞)規例》

(由行政長官按中華人民共和國外交部的指示並在徵詢行政會議的意見後根據《聯合國制裁條例》(第537章)第3條訂立)

第1部

導言

1. 釋義

在本規例中 —

小型軍火 (small arms)指《進出口(戰略物品)規例》(第 60 章,附屬法例 G)附表 1 的軍需物品清單的項目 ML1 及 ML2 中指明的任何軍火;

安全理事會 (Security Council)指聯合國安全理事會;

有關人士 (relevant person)指 —

- (a) 行政長官按照第38條指明為有關人士的人;或
- (b) 代表由行政長官按照第 38(a)條指明為有關人士或有 關實體行事的人;或按該等人士或實體指示行事的 人;

有關連人士 (person connected with Libya)指 —

- (a) 利比亞政府;
- (b) 在利比亞境內或居住於利比亞的人;
- (c) 根據利比亞的法律成立為法團或組成的團體;
- (d) 由下述的政府、人或團體控制的團體,不論該團體 在何處成立為法團或組成 —
 - (i) (a)段所述的政府;
 - (ii) (b)段所述的人;或
 - (iii) (c)段所述的團體;或

- (e) 代表下述的政府、人或團體行事的人
 - (i) (a)段所述的政府;
 - (ii) (b)段所述的人;或
 - (iii) (c)或(d)段所述的團體;

有關實體 (relevant entity)指 —

- (a) 行政長官按照第38條指明為有關實體的實體; 或
- (b) 代表由行政長官按照第 38(a)條指明為有關人士或有關實體(該等人士或實體)行事的實體;或按該等人士或實體指示行事的實體;或該等人士或實體所擁有或控制的實體;或
- (c) 代表該等人士或實體行事的人士或實體所擁有或控制的實體;或按該等人士或實體指示行事的人士或實體所擁有或控制的實體;
- **委員會** (Committee)指根據《第 1970 號決議》第 24 段設立的安全理事會委員會;

指認利比亞實體 (designated Libyan entity)指 —

- (a) 利比亞投資管理局;或
- (b) 利比亞非洲投資局;

軍火或相關的物資 (arms or related materiel)包括 —

- (a) 任何武器、彈藥、軍用車輛、軍事裝備或準軍事裝備; 及
- (b) (a) 段指明的任何一項的任何零部件;
- **特許** (licence)指根據第 13(1)(a)或(b)、14(1)或 15(1)或(1A)條批 予的特許;
 - 《第1970 號決議》 (Resolution 1970)指安全理事會於 2011 年 2月 26 日通過的第 1970 (2011)號決議;
 - 《第1973 號決議》 (Resolution 1973)指安全理事會於 2011 年 3 月 17 日通過的第 1973 (2011)號決議;

《第 2146 號決議》 (Resolution 2146)指安全理事會於 2014 年 3 月 19 日通過的第 2146 (2014)號決議;

船長 (master)就某船舶而言,包括當其時掌管該船舶的人(領港員除外);

禁制物品 (prohibited goods)指任何軍火或相關的物資;

經濟資源 (economic resources)指並非資金的各種資產,不論是有形的或無形的、是動產或不動產,並可用以取得資金、貨物或服務;

資金 (funds)包括 —

- (a) 金幣、金錠、現金、支票、金錢的申索、銀票、匯票及其他作付款用的票據;
- (b) 存於財務機構或其他實體的存款、帳戶結餘、債項 及債務責任;
- (c) 證券及債務票據(包括股額及股份、代表證券的證明書、債券、票據、認購權證、債權證、債權股證及衍生工具合約);
- (d) 利息、股息、或財產上的其他收入或自財產累算或 財產所產生的價值;
- (e) 信貸、抵銷權、保證或擔保、履約保證或其他財務 承擔;
- (f) 信用狀、提單及賣據;及
- (g) 證明擁有資金或財務資源的權益的文件,以及任何 其他出口融資的票據;
- 機長 (pilot in command)就某飛機而言,指由營運人或機主(視何者屬適當而定)指定為掌管該飛機的機師,而該機師無需受該飛機任何其他機師指示,並獲委負責飛行的安全;
- **營運人** (operator)就某船舶、飛機或車輛而言,指當其時管理 該船舶、飛機或車輛的人;
- 獲授權人員 (authorized officer)指 —

- (a) 警務人員;
- (b) 擔任《香港海關條例》(第 342 章)附表 1 指明的職位 的香港海關人員;或
- (c) 受僱於香港海關的屬貿易管制主任職系的公職人 員;

關長 (Commissioner)指香港海關關長、任何香港海關副關長或 任何香港海關助理關長。

第2部

禁止條文

- 2. 禁止供應、售賣或移轉若干物品
 - (1) 本條適用於
 - (a) 在特區境內行事的人;及
 - (b) 在特區境外行事的
 - (i) 兼具香港永久性居民及中國公民身分的人;或
 - (ii) 根據特區法律成立為法團或組成的團體。
 - (2) 除獲根據第 13(1)(a)條批予的特許授權外,任何人不得
 - (a) 直接或間接向利比亞供應、售賣或移轉任何禁制物品;或同意直接或間接向利比亞供應、售賣或移轉任何禁制物品;或作出任何可能會促使向利比亞供應、售賣或移轉任何禁制物品的作為;
 - (b) 直接或間接向有關連人士或該等人士指定的對象供應、售賣或移轉任何禁制物品;或同意直接或間接向該等人士或對象供應、售賣或移轉任何禁制物品;或作出任何可能會促使向該等人士或對象供應、售賣或移轉任何禁制物品的作為;或
 - (c) 直接或間接向某目的地供應、售賣或移轉任何禁制物品,以將該等物品直接或間接交付或移轉至利比亞,或直接或間接交付或移轉予有關連人士或該等人士指定的對象;或同意直接或間接向某目的地供應、售賣或移轉任何禁制物品以將該等物品如此直接或間接交付或移轉;或作出任何可能會促使向某目的地供應、售賣或移轉任何禁制物品以將該等物品如此直接或間接交付或移轉的作為。
 - (3) 任何人違反第(2)款,即屬犯罪
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁7年;或

- (b) 一經循簡易程序定罪,可處第 6 級罰款及監禁 6 個月。
- (4) 被控犯第(3)款所訂罪行的人如證明本身既不知道亦無理 由相信 —
 - (a) 有關的物品屬禁制物品;或
 - (b) 有關的物品是或會是
 - (i) 向利比亞供應、售賣或移轉的;
 - (ii) 供應、售賣或移轉予有關連人士或該等人士指 定的對象的;或
 - (iii) 向某目的地供應、售賣或移轉,以將該等物品 直接或間接交付或移轉至利比亞,或直接或間 接交付或移轉予有關連人士或該等人士指定的 對象的,

即可以此作為免責辯護。

3. 禁止載運若干物品

- (1) 本條適用於
 - (a) 在特區註冊的船舶;
 - (b) 並非在特區註冊但在特區水域內的船舶;
 - (c) 在特區註冊的飛機;
 - (d) 並非在特區註冊但在特區空域內的飛機;
 - (e) 當其時租予下述人士的任何其他船舶或飛機
 - (i) 在特區境內的人;
 - (ii) 兼具香港永久性居民及中國公民身分的人;或
 - (iii) 根據特區法律成立為法團或組成的團體;及
 - (f) 在特區境內的車輛。

- (2) 在不局限第 2 條的原則下,除獲根據第 13(1)(b)條批予的 特許授權外,船舶、飛機或車輛不得用於下述載運途程或 其任何組成部分 —
 - (a) 自利比亞以外的某地方載運任何禁制物品至利比亞 境內的某地方;
 - (b) 載運任何禁制物品予有關連人士或該等人士指定的 對象;或
 - (c) 載運任何禁制物品至某目的地,以將該等物品直接 或間接交付或移轉至利比亞,或直接或間接交付或 移轉予有關連人士或該等人士指定的對象。

(3) 如 —

- (a) 有關禁制物品的載運,是在該等物品的供應、售賣或移轉的過程中作出的;而
- (b) 有關供應、售賣或移轉,是根據第 13(1)(a)條批予的 特許授權進行的,

則第(2)款不適用。

- (4) 如船舶、飛機或車輛在違反第(2)款的情況下使用,每一下述的人均屬犯罪
 - (a) 就在特區註冊的船舶而言,該船舶的租用人、營運人及船長;
 - (b) 就任何其他船舶而言
 - (i) (在該船舶的租用人身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人,或是根據特區法律成立為法團或組成的團體的情況下)該租用人;
 - (ii) (在該船舶的營運人身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人,或是根據特區法律成立為法團或組成的團體的情況下)該營運人;及

- (iii) (在該船舶的船長身在特區境內,或是兼具香港 永久性居民及中國公民身分的人的情況下)該船 長;
- (c) 就在特區註冊的飛機而言,該飛機的租用人、營運人及機長;
- (d) 就任何其他飛機而言
 - (i) (在該飛機的租用人身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人,或是根據特區法律成立為法團或組成的團體的情況下)該租用人;
 - (ii) (在該飛機的營運人身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人,或是根據特區法律成立為法團或組成的團體的情況下)該營運人;及
 - (iii) (在該飛機的機長身在特區境內,或是兼具香港 永久性居民及中國公民身分的人的情況下)該機 長;
- (e) 就車輛而言,該車輛的營運人及駕駛人。
- (5) 任何人犯第(4)款所訂罪行
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁7年;或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第 6 級罰款及監禁 6 個 月。
- (6) 被控犯第(4)款所訂罪行的人如證明本身既不知道亦無理 由相信 —
 - (a) 有關的物品屬禁制物品;或
 - (b) 有關的物品的載運屬下述載運途程或其任何組成部分
 - (i) 自利比亞以外的某地方載運至利比亞境內的某地方;
 - (ii) 載運予有關連人士或該等人士指定的對象;或

(iii) 載運至某目的地,以將該等物品直接或間接交付或移轉至利比亞,或直接或間接交付或移轉 予有關連人士或該等人士指定的對象,

3A.	禁止	上裝上、運載或卸載原油
	(1)	本條適用於符合以下說明的船舶 —
		(a) 在特區註冊;及
		(b) 經委員會根據《第 2146 號決議》第 11 段,為該決
		議第 10(a)段的措施而指認。
	(2)	除第 3B 條另有規定外,任何船舶不得用於裝上、運載或
		卸載來自利比亞的原油。
	(3)	如任何船舶在違反第(2)款的情況下使用,每一下述的人
		均屬犯罪 —
		(a) 該船舶的租用人;
		(b) 該船舶的營運人;
		(c) 該船舶的船長。
	(4)	任何人犯第(3)款所訂罪行 —
		(a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁2年;或
		(b) 一經循簡易程序定罪,可處第 6 級罰款及監禁 6 個
		<u>月。</u>
	(5)	被控犯第(3)款所訂罪行的人如證明本身既不知道亦無理
		<u> </u>
		(a) 有關的船舶裝運上原油;或
		(b) 有關的船舶裝運上的原油來自利比亞,
		即可以此作為免責辯護。

3B. 根據第 3A 條作出禁止的例外情況

- (1) 如裝上、運載或卸載原油,是根據《第 2146 號決議》第 3 段任命的利比亞政府協調人所指示的,則第 3A 條不適 用。
- (2) 如裝上、運載或卸載原油,是委員會根據《第 2146 號決 議》第 12 段作出例外規定的,則第 3A 條不適用。

4. 禁止提供若干協助或訓練

- (1) 本條適用於
 - (a) 在特區境內行事的人;及
 - (b) 在特區境外行事的
 - (i) 兼具香港永久性居民及中國公民身分的人;或
 - (ii) 根據特區法律成立為法團或組成的團體。
- (2) 除獲根據第 14(1)條批予的特許授權外,任何人不得直接 或間接向有關連人士提供關於軍事活動或關於提供、維修 或使用任何禁制物品(包括提供武裝僱傭軍人員)的任何技 術上的協助、訓練、或財政或其他協助。
- (3) 任何人違反第(2)款,即屬犯罪
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁7年;或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第 6 級罰款及監禁 6 個 月。
- (4) 被控犯第(3)款所訂罪行的人如證明本身既不知道亦無理 由相信 —
 - (a) 有關的協助或訓練是向或是會向有關連人士提供 的;或
 - (b) 有關的協助或訓練是關於軍事活動或關於提供、維 修或使用任何禁制物品的,

5. 禁止若干人士採購若干項目

- (1) 本條適用於
 - (a) 在特區境內行事的人;及
 - (b) 在特區境外行事的
 - (i) 兼具香港永久性居民及中國公民身分的人;或
 - (ii) 根據特區法律成立為法團或組成的團體。
- (2) 任何人不得
 - (a) 直接或間接從利比亞採購任何禁制物品;同意直接 或間接從利比亞採購任何禁制物品;或作出任何可 能會促使從利比亞採購任何禁制物品的作為;或
 - (b) 直接或間接從有關連人士採購任何禁制物品;同意 直接或間接從有關連人士採購任何禁制物品;或作 出任何可能會促使從有關連人士採購任何禁制物品 的作為。
- (3) 任何人違反第(2)款,即屬犯罪
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁7年;或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第 6 級罰款及監禁 6 個月。
- (4) 被控犯第(3)款所訂罪行的人如證明本身既不知道亦無理 由相信 —
 - (a) 有關的物品屬禁制物品;或
 - (b) 有關的物品是
 - (i) 來自利比亞的;或
 - (ii) 來自有關連人士的,

- 6. 禁止使用船舶、飛機或車輛採購若干項目
 - (1) 本條適用於 —

- (a) 在特區註冊的船舶;
- (b) 並非在特區註冊但在特區水域內的船舶;
- (c) 在特區註冊的飛機;
- (d) 並非在特區註冊但在特區空域內的飛機;
- (e) 當其時租予下述人士的任何其他船舶或飛機
 - (i) 在特區境內的人;
 - (ii) 兼具香港永久性居民及中國公民身分的人;或
 - (iii) 根據特區法律成立為法團或組成的團體;及
- (f) 在特區境內的車輛。
- (2) 在不局限第 5 條的原則下,船舶、飛機或車輛不得用於
 - (a) 從利比亞採購任何禁制物品或與此有關連的用途; 或
 - (b) 從有關連人士採購任何禁制物品或與此有關連的用途。
- (3) 如船舶、飛機或車輛在違反第(2)款的情況下使用,每一下述的人均屬犯罪—
 - (a) 就在特區註冊的船舶而言,該船舶的租用人、營運人及船長;
 - (b) 就任何其他船舶而言
 - (i) (在該船舶的租用人身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人,或是根據特區法律成立為法團或組成的團體的情況下)該租用人;
 - (ii) (在該船舶的營運人身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人,或是根據特區法律成立為法團或組成的團體的情況下)該營運人;及

- (iii) (在該船舶的船長身在特區境內,或是兼具香港 永久性居民及中國公民身分的人的情況下)該船 長;
- (c) 就在特區註冊的飛機而言,該飛機的租用人、營運人及機長;
- (d) 就任何其他飛機而言
 - (i) (在該飛機的租用人身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人,或是根據特區法律成立為法團或組成的團體的情況下)該租用人;
 - (ii) (在該飛機的營運人身在特區境內,或是兼具香港永久性居民及中國公民身分的人,或是根據特區法律成立為法團或組成的團體的情況下)該營運人;及
 - (iii) (在該飛機的機長身在特區境內,或是兼具香港 永久性居民及中國公民身分的人的情況下)該機 長;
- (e) 就車輛而言,該車輛的營運人及駕駛人。
- (4) 任何人犯第(3)款所訂罪行
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁7年;或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第 6 級罰款及監禁 6 個月。
- (5) 被控犯第(3)款所訂罪行的人如證明本身既不知道亦無理由相信
 - (a) 有關的物品屬禁制物品;
 - (b) 有關的物品是
 - (i) 來自利比亞的;或
 - (ii) 來自有關連人士的,

7. 禁止提供資金等或處理資金等

- (1) 本條適用於
 - (a) 在特區境內行事的人;及
 - (b) 在特區境外行事的
 - (i) 兼具香港永久性居民及中國公民身分的人;或
 - (ii) 根據特區法律成立為法團或組成的團體。
- (2) 除獲根據第 15(1)條批予的特許授權外
 - (a) 任何人不得直接或間接向有關人士或有關實體提供 任何資金或其他財務資產或經濟資源,亦不得為有 關人士或有關實體的利益而直接或間接提供任何資 金或其他財務資產或經濟資源;及
 - (b) 任何人(首述人士)不得直接或間接處理由有關人士或有關實體擁有的任何資金或其他財務資產或經濟資源,不得直接或間接處理以其他方式屬於有關人士或有關實體的任何資金或其他財務資產或經濟資源,亦不得直接或間接處理由有關人士或有關實體持有擁有的或控制的任何資金或其他財務資產或經濟資源;而如首述人士屬有關人士或有關實體,則包括由該首述人士擁有的任何資金及其他財務資產或經濟資源,以其他方式屬於該首述人士的任何資金及其他財務資產或經濟資源,以及由該首述人士持有擁有的或控制的任何資金及其他財務資產或經濟資源。
- (2A) 除獲根據第 15(1A)條批予的特許授權外
 - (a) 任何人不得直接或間接向指認利比亞實體提供任何 指認資金,亦不得為指認利比亞實體的利益而直接 或間接提供任何指認資金;及
 - (b) 任何人不得直接或間接處理任何指認資金;而如該 人屬指認利比亞實體,則包括由該人擁有並在 2011 年9月16日屬遭凍結的任何資金及其他財務資產或

經濟資源,以其他方式屬於該人並在 2011 年 9 月 16 日屬遭凍結的任何資金及其他財務資產或經濟資源,以及由該人擁有的或控制的持有並在 2011 年 9 月 16 日屬遭凍結的任何資金及其他財務資產或經濟資源。

- (3) 任何人違反第(2)或(2A)款,即屬犯罪
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁7年;或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第 6 級罰款及監禁 6 個月。
- (4) 被控犯第(3)款所訂罪行的人
 - (a) 就違反第(2)款而言,如該人證明本身既不知道亦無 理由相信 —
 - (i) 有關的資金或其他財務資產或經濟資源,是向 或是會向有關人士或有關實體提供的,或是為 或是會為有關人士或有關實體的利益而提供 的;或
 - (ii) 該人是處理由有關人士或有關實體擁有的資金 或其他財務資產或經濟資源,或是處理以其他 方式屬於有關人士或有關實體的資金或其他財 務資產或經濟資源,或是處理由有關人士或有 關實體持有擁有的或控制的資金或其他財務資 產或經濟資源;或
 - (b) 就違反第(2A)款而言,如該人證明本身既不知道亦無 理由相信 —
 - (i) 有關的指認資金是向或是會向指認利比亞實體 提供的,或是為或是會為指認利比亞實體的利 益而提供的;或
 - (ii) 有關的資金或其他財務資產或經濟資源屬指認 資金,

- (5) 任何人不得僅因將以下任何一項記入由有關人士或有關實體擁有的帳戶,或記入以其他方式屬於有關人士或有關實體的帳戶,或記入由有關人士或有關實體持有屬於有關人士或有關實體的帳戶,或記入由有關人士或有關實體擁有的或控制的帳戶,而被視為違反第(2)款
 - (a) 該帳戶應得的利息或其他收入;或
 - (b) 根據在該有關人士或有關實體成為有關人士或有關 實體之日前產生的合同、協定或義務而應得的付 款。
- (6) 在本條中 —

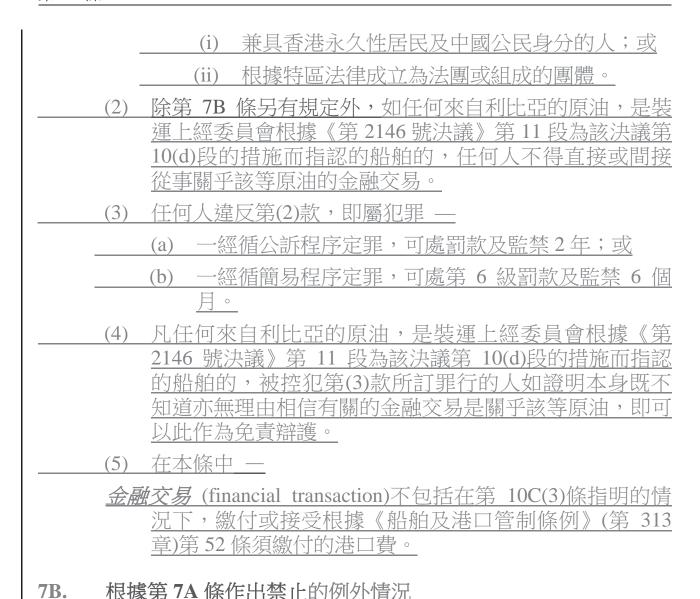
指認資金 (designated funds)指任何符合以下說明並在 2011 年 9 月 16 日屬遭凍結的資金或其他財務資產或經濟資源:屬 於指認利比亞實體,或由指認利比亞實體擁有或控制持 有,或以其他方式屬於指認利比亞實體;

處理 (deal with) —

- (a) 就資金而言
 - (i) 指使用、改動、移動、動用或移轉資金;
 - (ii) 指以任何達致在規模、數額、地點、擁有權、 管有權、性質或目的地任何一方面有所改變的 其他方式處理資金;或
 - (iii) 指作出任何使到資金易於使用的其他改變,包括投資組合管理;及
- (b) 就其他財務資產或經濟資源而言,指使用該等資產 或資源藉任何方式取得資金、貨物或服務,包括將 該等資產或資源出售、出租或作抵押。

7A. 禁止從事若干金融交易

- (1) 本條適用於
 - (a) 在特區境內行事的人;及
 - (b) 在特區境外行事的 —



8. 禁止若干人士入境或過境

(1) 除第9條另有規定外,指明人士不得在特區入境或經特區 過境。

如從事有關的金融交易,是委員會根據《第 2146 號決議》第

- (2) 任何人違反第(1)款,即屬犯罪,一經定罪,可處第 4 級罰款及監禁 2 年。
- (3) 本條並不適用於有特區居留權或特區入境權的人。

12 段作出例外規定的,則第 7A 條不適用。

(4) 在本條中 —

指明人士 (specified person)指 —

- (a) 列於《第 1970 號決議》附件一或《第 1973 號決議》附件一的人;
- (b) 經委員會為《第 1970 號決議》第 15 段的目的而指 認的人; 或
- (c) 經安全理事會或委員會認定為違反《第 1970 號決議》的條文的人,或曾協助另一人或實體違反該等條文的人一;或
- (d) 經委員會認定為參與威脅利比亞和平、穩定或安全 的行為或為其提供支持,或阻礙或破壞利比亞順利 完成政治過渡的人。

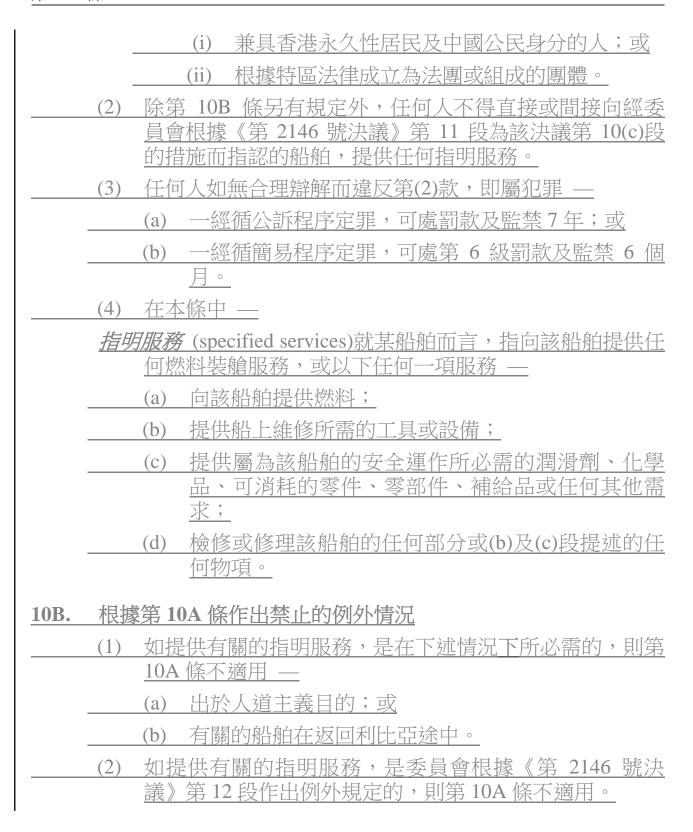
9. 禁止若干人士入境或過境的例外情況

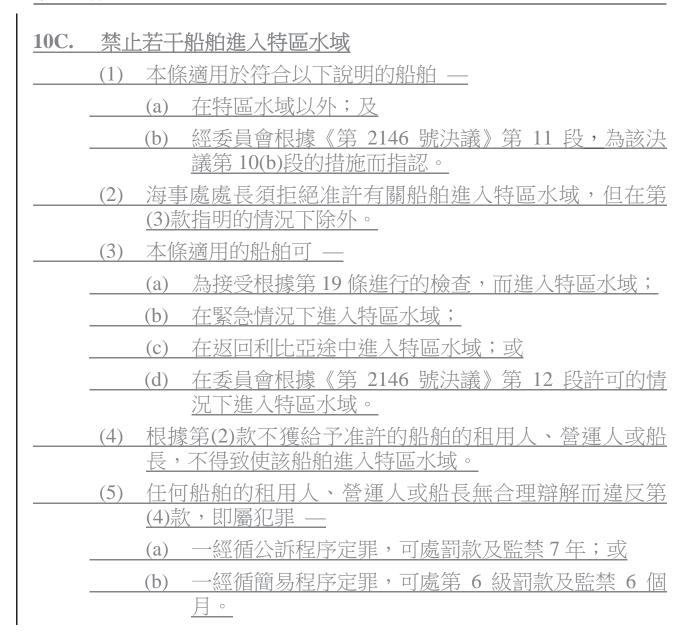
如就某個案而言有下述情況,第8條不適用 —

- (a) 經委員會認定有關的指明人士在特區入境或經特區 過境是出於人道主義需要的正當理由,包括宗教義 務;
- (b) 有關的指明人士為履行某司法程序而需要在特區入 境或經特區過境;
- (c) 經委員會認定有關的指明人士在特區入境或經特區 過境,將推進利比亞的和平及民族和解以及該區域 的穩定的目標;或
- (d) 為促進利比亞的和平及穩定,需要有關的指明人士 在特區入境或經特區過境。

10A. 禁止向若干船舶提供若干服務

- (1) 本條適用於
 - (a) 在特區境內行事的人;及
 - (b) 在特區境外行事的 —





11. 禁止若干飛機從特區起飛、在特區降落等

- (1) 本條適用於
 - (a) 載有禁制物品而來自利比亞或飛往利比亞的飛機; 及
 - (b) 載有武裝僱傭軍人員而飛往利比亞的飛機。
- (2) 如民航處處長掌握令其有合理理由相信某飛機屬本條適用的飛機的資料,處長必須不准許該飛機 —

- (a) 從特區起飛;
- (b) 在特區降落(除非該飛機需緊急降落);或
- (c) 在特區空域內飛行。
- (3) 根據第(2)款不獲給予准許的飛機的機長不得致使該飛機
 - (a) (如屬第(2)(a)款的情況)從特區起飛;
 - (b) (如屬第(2)(b)款的情況)在特區降落;或
 - (c) (如屬第(2)(c)款的情況)在特區空域內飛行。
- (4) 任何機長違反第(3)款,即屬犯罪
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁7年;或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第 6 級罰款及監禁 6 個月。

第3部

特許

13. 供應、售賣、移轉或載運若干物品的特許

- (1) 如行政長官應申請而信納第(2)款的任何一項規定獲符合,則在符合第(3)款的規定下,行政長官須批予特許, 准許(視何者屬適當而定)—
 - (a) 下述作為
 - (i) 向利比亞供應、售賣或移轉禁制物品,或作出 任何可能會促使向利比亞供應、售賣或移轉禁 制物品的作為;
 - (ii) 向有關連人士或該等人士指定的對象供應、售賣或移轉禁制物品,或作出任何可能會促使向該等人士或對象供應、售賣或移轉禁制物品的作為;或
 - (iii) 向某目的地供應、售賣或移轉禁制物品,以將 該等物品直接或間接交付或移轉至利比亞,或 直接或間接交付或移轉予有關連人士或該等人 士指定的對象,或作出任何可能會促使向某目 的地供應、售賣或移轉禁制物品以將該等物品 如此直接或間接交付或移轉的作為;或
 - (b) 屬下述載運途程或其任何組成部分的禁制物品載 運
 - (i) 自利比亞以外的某地方載運至利比亞境內的某地方;
 - (ii) 載運予有關連人士或該等人士指定的對象;或
 - (iii) 載運至某目的地,以將該等物品直接或間接交付或移轉至利比亞,或直接或間接交付或移轉 予有關連人士或該等人士指定的對象。

(2) 有關規定如下 —

- (a) 有關禁制物品,是專作人道主義或防護之用的非致 命軍事裝備;
- (b) 有關禁制物品,是由聯合國人員、媒體代表、人道 主義或發展工作人員或有關人員暫時出口至利比亞 專供其個人使用的防護服裝(包括防彈背心及軍用頭 盃);
- (c) 有關禁制物品的供應<u></u>或售賣<u>或移轉</u>,是委員會事 先核准的;
- (ca) 有關禁制物品,是供應、售賣或移轉予利比亞政府、專作保安或協助解除武裝之用的非致命軍事裝備;
- (d) 有關禁制物品,不屬非致命軍事裝備,而且是供 應、售賣或移轉予利比亞政府、專作保安或協助解 除武裝之用的;
- (e) 有關禁制物品,是暫時出口至利比亞專供聯合國人員、媒體代表、人道主義或發展工作人員或有關人員使用的小型軍火或相關的物資。
- (3) 如行政長官認定第(2)(d)或(e)款的規定獲符合
 - (a) 行政長官須安排將根據第(1)款批予特許的意向通知 委員會;及
 - (b) 如委員會在該通知後 5 個工作日內,沒有作出反對 的決定,則行政長官須批予該項特許。

14. 提供若干協助或訓練的特許

- (1) 如行政長官應申請而信納第(2)款的任何一項規定獲符合,則行政長官須批予特許,准許向有關連人士提供關於軍事活動或關於提供、維修或使用任何禁制物品(包括提供武裝僱傭軍人員)的任何技術上的協助、訓練、或財政或其他協助。
- (2) 有關規定如下 —

- (a) 有關協助或訓練,是關乎供應屬專作人道主義或防 護之用的非致命軍事裝備的;
- (b) 有關協助或訓練,是關乎由聯合國人員、媒體代表、人道主義或發展工作人員或有關人員暫時出口 至利比亞專供其個人使用的防護服裝(包括防彈背心 及軍用頭盔)的;
- (c) 有關協助或人員的提供,是委員會事先核准的;
- (d) 有關協助或訓練,是提供予利比亞政府,並專作保 安或協助解除武裝之用的。

15. 向若干人士或實體提供資金等或處理若干人士或實體的資金等的特許

- (1) 如行政長官應申請而認定第(2)款的任何一項規定獲符合,則在符合第(3)款的規定下,行政長官須批予特許, 准許(視何者屬適當而定)—
 - (a) 向有關人士或有關實體提供資金或其他財務資產或 經濟資源,或為有關人士或有關實體的利益而提供 資金或其他財務資產或經濟資源;或
 - (b) 處理由有關人士或有關實體擁有的資金或其他財務 資產或經濟資源,或處理以其他方式屬於有關人士 或有關實體的資金或其他財務資產或經濟資源,或 處理由有關人士或有關實體持有擁有的或控制的資 金或其他財務資產或經濟資源。
- (1A) 如行政長官應申請而認定第(2A)款的任何一項規定獲符合,則在符合第(3)款的規定下,行政長官須批予特許, 准許(視何者屬適當而定)—
 - (a) 向指認利比亞實體提供指認資金,或為指認利比亞 實體的利益而提供指認資金;或
 - (b) 處理指認資金。
 - (2) 有關規定如下
 - (a) 有關資金或其他財務資產或經濟資源 —

- (i) 是基本開支所必需的,包括支付食品、租金、 抵押貸款、藥品、醫療、稅款、保險費及公用 服務的開支;
- (ii) 屬根據特區法律規定為專用於支付合理的專業 人員酬金或償付與提供法律服務有關連的已招 致費用的;或
- (iii) 屬根據特區法律規定為慣常持有或維持由有關 人士或有關實體擁有的資金或其他財務資產或 經濟資源所需的費用或服務費,或屬根據特區 法律規定為慣常持有或維持以其他方式屬於有 關人士或有關實體的資金或其他財務資產或經 濟資源所需的費用或服務費,或屬根據特區法 律規定為慣常持有或維持由有關人士或有關實 體持有擁有的或控制的資金或其他財務資產或 經濟資源所需的費用或服務費;
- (b) 有關資金或其他財務資產或經濟資源是特殊開支所 必需的;
- (c) 有關資金或其他財務資產或經濟資源
 - (i) 屬在 2011 年 2 月 26 日以前作出的司法、行政或件裁留置權或裁決的標的物,而有關人士或有關實體並非該留置權或裁決的受益人;及
 - (ii) 是會用於有關留置權或裁決的執行;
- (d) 有關資金或其他財務資產或經濟資源,是用以支付 根據某人或實體在其成為有關人士或有關實體之日 前簽訂的合同而應作出的付款,而該項付款並不是 直接或間接由任何有關人士或有關實體所收取的。
- (2A) 有關規定如下
 - (a) 指認資金
 - (i) 是基本開支所必需的,包括支付食品、租金、 抵押貸款、藥品、醫療、稅款、保險費及公用 服務的開支;

- (ii) 屬根據特區法律規定為專用於支付合理的專業 人員酬金或償付與提供法律服務有關連的已招 致費用的;或
- (iii) 屬根據特區法律規定為慣常持有或維持指認資 金所需的費用或服務費;
- (b) 指認資金是特殊開支所必需的;
- (c) 指認資金
 - (i) 屬在 2011 年 2 月 26 日以前作出的司法、行政或仲裁留置權或裁決的標的物,而有關人士或有關實體並非該留置權或裁決的受益人;及
 - (ii) 是會用於有關留置權或裁決的執行;
- (d) 指認資金是用以支付根據指認利比亞實體所簽訂的 合同而應作出的付款,而該項付款並不是直接或間 接由任何有關人士或有關實體所收取的;
- (e) 指認資金
 - (i) 是為下述一項或多於一項目的而使用的
 - (A) 人道主義需要;
 - (B) 純屬作民用的燃料、電力及供水;
 - (C) 恢復利比亞碳氫化合物的生產及售賣;
 - (D) 建立、營運或加強文人政府機構及民用公 共基礎設施;
 - (E) 促進銀行界業務的復蘇,包括支持或促進 與利比亞進行的國際貿易;及
 - (ii) 並非是向有關人士或有關實體提供的,亦非為 有關人士或有關實體的利益而提供的。
- (3) 如行政長官認定
 - (a) 第(2)(a)或(2A)(a)款的規定獲符合
 - (i) 行政長官須安排將根據第(1)款批予特許的意向 通知委員會;及

- (ii) 如委員會在該通知後 5 個工作日內,沒有作出 反對的決定,則行政長官須批予該項特許;
- (b) 第(2)(b)或(2A)(b)款的規定獲符合
 - (i) 行政長官須安排將該項認定通知委員會;及
 - (ii) 除非委員會核准該項認定,否則行政長官不得 批予有關特許;
- (c) 第(2)(c)或(2A)(c)款的規定獲符合,行政長官須在批 予有關特許之前,安排將該項認定通知委員會;
- (d) 第(2)(d)或(2A)(d)款的規定獲符合,行政長官須在批 予有關特許 10 個工作日之前,安排將該項認定通知 委員會;
- (e) 第(2A)(e)款的規定獲符合
 - (i) 行政長官須就指認資金的擬議用途,安排徵求 利比亞政府的意見;
 - (ii) 如利比亞政府對指認資金的擬議用途沒有反對,行政長官須安排將根據第(1A)款批予特許的意向通知委員會及利比亞政府;及
 - (iii) 如在該通知後 5 個工作日內,委員會沒有作出 反對的決定,而利比亞政府亦沒有反對,則行 政長官須批予該項特許。
- (4) 在本條中 —

指認資金 (designated funds)具有第7條給予該詞的涵義。

17. 為取得特許而提供虛假資料或文件

- (1) 任何人為了取得特許而作出任何該人知道在要項上屬虛假的陳述或提供或交出任何該人知道在要項上屬虛假的資料或文件,即屬犯罪
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁2年;或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第 6 級罰款及監禁 6 個 月。

- (2) 任何人為了取得特許而罔顧實情地作出任何在要項上屬虛假的陳述或提供或交出任何在要項上屬虛假的資料或文件,即屬犯罪
 - (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁2年;或
 - (b) 一經循簡易程序定罪,可處第 6 級罰款及監禁 6 個月。

第4部

在特區以外地方作出的事情

18. 特區以外地方的主管當局批予的特許或准許

- (1) 如第(2)款描述的情況適用,本規例中規定某人除非獲特 許的授權行事否則不得作出某事情的條文,就該人在特區 以外地方作出的任何該等事情而言,並不具效力。
- (2) 就第(1)款而言,有關的情況是:有關事情是有關的人獲 特許的授權作出或獲准許作出的,而該項特許或准許是由 根據上述在特區以外地方的有效法律(該法律實質上與本 規例的有關條文相類)在該方面具有權限的主管當局按照 該等法律而批予的。

第5部

規例的執行

第1分部 — 對可疑船舶進行調查等

19. 對可疑船舶進行調查

- (1) 獲授權人員如有理由懷疑第 3<u>3A</u>或 6 條所適用的船舶 曾經、正在或即將在違反第 3(2)<u>3A(2)</u>或 6(2)條的情況 下使用,即可 —
 - (a) 單獨或在獲該人員授權行事的人陪同及協助下,登上及搜查該船舶,並可為該目的而使用或授權他人使用合理武力;及
 - (b) 要求該船舶的租用人、營運人或船長提供任何該人員指明的關於該船舶或其所載貨物的資料,或交出任何該人員指明的關於該船舶或該等貨物的文件,以供該人員檢 事。
- (2) 獲授權人員如有理由懷疑第 3<u>3A</u>或 6 條所適用的船舶 正在或即將在違反第 3(2)<u>3A(2)</u>或 6(2)條的情況下使 用,該人員可為制止或防止該船舶在違反第 3(2)<u>3A(2)</u> 或 6(2)條的情況下使用的目的,或為進行調查的目的,當 場或在考慮為回應根據第(1)(b)款作出的要求而提供的資 料或交出的貨物或文件後,作出以下一項或多於一項作 為 —
 - (a) 指示該船舶的租用人、營運人或船長除非取得獲授權人員的同意,否則不得於該人員指明的任何港口 卸下該船舶所載貨物中經該人員指明的任何部分;
 - (b) 要求該船舶的租用人、營運人或船長採取以下任何 步驟 —

- (i) 安排該船舶連同其所載的任何貨物停止進行當時正進行的航程或不進行即將進行的航程,直至租用人、營運人或船長獲得獲授權人員通知該船舶連同其所載貨物可進行該航程為止;
- (ii) (如該船舶在特區境內)安排該船舶連同其所載的 任何貨物留在特區境內,直至租用人、營運人 或船長獲得獲授權人員通知該船舶連同其所載 貨物可離開為止;
- (iii) (如該船舶在任何其他地方)將該船舶連同其所載 的任何貨物開往獲授權人員指明的港口和安排 該船舶連同其所載貨物留在該處,直至租用 人、營運人或船長獲得獲授權人員通知該船舶 連同其所載貨物可離開為止;
- (iv) 將該船舶連同其所載的任何貨物開往獲授權人 員在與租用人、營運人或船長議定後指明的另 一目的地。
- (3) 本條所賦予的要求某人提供任何資料或要求某人交出任何 貨物或文件以供檢查的權力,包括指明以下事項的權 力 —
 - (a) 該資料應以口頭或以書面提供,及應以何種方式提供;及
 - (b) 應在何時之前及在何地提供該資料或交出該貨物或 文件,以供檢查。

20. 船舶的租用人、營運人或船長所犯的罪行

(1) 任何船舶的租用人、營運人或船長如不遵從根據第19(2)(a)條作出的指示,或無合理辯解而拒絕在獲授權人員指明的時間或(如無指明時間)合理時間內遵從根據第19(1)(b)或(2)(b)條作出的要求,或無合理辯解而沒有在獲授權人員指明的時間或(如無指明時間)合理時間內遵從該等要求,即屬犯罪,一經定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。

(2) 任何船舶的租用人、營運人或船長如在回應根據第 19(1)(b)或(2)(b)條作出的要求時,向獲授權人員提供或交 出任何該租用人、營運人或船長知道在要項上屬虛假的資 料或文件,或罔顧實情地向獲授權人員提供或交出任何在 要項上屬虛假的資料或文件,即屬犯罪,一經定罪,可處 第6級罰款及監禁6個月。

21. 獲授權人員登上及扣留船舶的權力

- (1) 在不局限第 20 條的原則下,如獲授權人員有理由懷疑根 據第 19(2)(b)條作出的要求可能不會獲遵從,則該人員可 採取任何該人員覺得為確保該要求獲遵從而需採取的步 驟,尤其包括以下步驟 —
 - (a) 進入或授權他人進入任何土地,或登上或授權他人 登上有關的船舶;
 - (b) 扣留或授權他人扣留該船舶或其所載的任何貨物;
 - (c) 使用或授權他人使用合理武力。
- (2) 除第(3)款另有規定外,第(1)款並不授權扣留任何船舶超過 12 小時。
- (3) 政務司司長可藉書面命令,授權他人將任何船舶進一步扣留,而進一步扣留該船舶的每個時段不得超過 12 小時; 該命令須述明命令於何時生效及其有效期。

第2分部 — 對可疑飛機進行調查等

22. 對可疑飛機進行調查

- (1) 獲授權人員如有理由懷疑第 3、6 或 11 條所適用的飛機曾經、正在或即將在違反第 3(2)、6(2)或 11(3)條的情況下使用,即可
 - (a) 單獨或在獲該人員授權行事的人陪同及協助下,登上及搜查該飛機,並可為該目的而使用或授權他人使用合理武力;

- (b) 要求該飛機的租用人、營運人或機長提供任何該人 員指明的關於該飛機或其所載貨物的資料,或交出 任何該人員指明的該等貨物,或交出任何該人員指 明的關於該飛機或該等貨物的文件,以供該人員檢 查;及
- (c) (在獲授權人員有理由懷疑該飛機載運武裝僱傭軍人員的情況下)要求該飛機的租用人、營運人或機長提供任何關於該飛機上任何人的資料。
- (2) 如第(1)款提述的飛機在特區境內,獲授權人員可當場或在考慮為回應根據第(1)(b)或(c)款作出的要求而提供的資料或交出的貨物或文件後,進一步要求該飛機的租用人、營運人或機長安排該飛機連同其所載的任何貨物留在特區境內,直至該租用人、營運人或機長獲得獲授權人員通知該飛機連同其所載貨物可離開為止。
- (3) 本條所賦予的要求某人提供任何資料或要求某人交出任何 貨物或文件以供檢查的權力,包括指明以下事項的權 力 —
 - (a) 該資料應以口頭或以書面提供,及應以何種方式提供;及
 - (b) 應在何時之前及在何地提供該資料或交出該貨物或 文件,以供檢查。

23. 飛機的租用人、營運人或機長所犯的罪行

- (1) 任何飛機的租用人、營運人或機長如無合理辯解而拒絕在 獲授權人員指明的時間或(如無指明時間)合理時間內遵從 根據第 22(1)(b)或(c)或(2)條作出的要求,或無合理辯解而 沒有在獲授權人員指明的時間或(如無指明時間)合理時間 內遵從該等要求,即屬犯罪,一經定罪,可處第 6 級罰款 及監禁 6 個月。
- (2) 任何飛機的租用人、營運人或機長如在回應根據第 22(1)(b)或(c)或(2)條作出的要求時,向獲授權人員提供或 交出任何該租用人、營運人或機長知道在要項上屬虛假的

資料或文件,或罔顧實情地向獲授權人員提供或交出任何 在要項上屬虛假的資料或文件,即屬犯罪,一經定罪,可 處第6級罰款及監禁6個月。

24. 獲授權人員登上及扣留飛機的權力

- (1) 在不局限第 23 條的原則下,如獲授權人員有理由懷疑根據第 22(2)條作出的要求可能不會獲遵從,則該人員可採取任何該人員覺得為確保該要求獲遵從而需採取的步驟, 尤其包括以下步驟 —
 - (a) 進入或授權他人進入任何土地,或登上或授權他人 登上有關的飛機;
 - (b) 扣留或授權他人扣留該飛機或其所載的任何貨物;
 - (c) 使用或授權他人使用合理武力。
- (2) 除第(3)款另有規定外,第(1)款並不授權扣留任何飛機超過6小時。
- (3) 政務司司長可藉書面命令,授權他人將任何飛機進一步扣留,而進一步扣留該飛機的每個時段不得超過 6 小時;該命令須述明命令於何時生效及其有效期。

第 3 分部 — 對可疑車輛進行調查等

25. 對可疑車輛進行調查

- (1) 獲授權人員如有理由懷疑在特區境內的車輛曾經、正在或 即將在違反第 3(2)或 6(2)條的情況下使用,即可 —
 - (a) 單獨或在獲該人員授權行事的人陪同及協助下,登 上及搜查該車輛,並可為該目的而使用或授權他人 使用合理武力;
 - (b) 要求該車輛的營運人或駕駛人提供任何該人員指明 的關於該車輛或其所載的任何物件的資料,或交出 任何該人員指明的該車輛所載的物件,或交出任何

- 該人員指明的關於該車輛或其所載的任何物件的文件,以供該人員檢查;及
- (c) 當場或在考慮為回應根據(b)段作出的要求而提供的 資料或交出的物件或文件後,進一步要求該營運人 或駕駛人將該車輛連同其所載的任何物件駛至獲授 權人員指明的地方和安排該車輛連同該物件留在該 地方,直至該營運人或駕駛人獲得獲授權人員通知 該車輛連同該物件可離開為止。
- (2) 本條所賦予的要求某人提供任何資料或要求某人交出任何 物件或文件以供檢查的權力,包括指明以下事項的權 力 —
 - (a) 該資料應以口頭或以書面提供,及應以何種方式提供;及
 - (b) 應在何時之前及在何地提供該資料或交出該物件或 文件,以供檢查。

26. 車輛的營運人或駕駛人所犯的罪行

- (1) 任何車輛的營運人或駕駛人如無合理辯解而拒絕在獲授權 人員指明的時間或(如無指明時間)合理時間內遵從根據第 25(1)(b)或(c)條作出的要求,或無合理辯解而沒有在獲授 權人員指明的時間或(如無指明時間)合理時間內遵從該等 要求,即屬犯罪,一經定罪,可處第6級罰款及監禁6個 月。
- (2) 任何車輛的營運人或駕駛人如在回應根據第 25(1)(b)或(c) 條作出的要求時,向獲授權人員提供或交出任何該營運人或駕駛人知道在要項上屬虛假的資料或文件,或罔顧實情地向獲授權人員提供或交出任何在要項上屬虛假的資料或文件,即屬犯罪,一經定罪,可處第 6 級罰款及監禁 6 個月。

27. 獲授權人員登上及扣留車輛的權力

- (1) 在不局限第 26 條的原則下,如獲授權人員有理由懷疑根據第 25(1)(c)條作出的要求可能不會獲遵從,則該人員可採取任何該人員覺得為確保該要求獲遵從而需採取的步驟,尤其包括以下步驟
 - (a) 進入或授權他人進入任何土地,或登上或授權他人 登上有關的車輛;
 - (b) 扣留或授權他人扣留該車輛或其所載的任何物件;
 - (c) 使用或授權他人使用合理武力。
- (2) 除第(3)款另有規定外,第(1)款並不授權扣留任何車輛超過 12 小時。
- (3) 關長可藉書面命令,授權他人將任何車輛進一步扣留,而 進一步扣留該車輛的每個時段不得超過 12 小時;該命令 須述明命令於何時生效及其有效期。

第4分部 — 身分證明文件

28. 出示身分證明文件

如任何人在獲授權人員行使第 19、21、22、24、25 或 27 條所 賦予的權力之前或之時,要求該人員出示該人員的身分證明文 件,則該人員須應要求出示該文件,以供該人查驗。

第6部

證據

29. 裁判官或法官批出手令的權力

- (1) 如裁判官或法官根據獲授權人員經宣誓而作的告發,信納 有合理理由懷疑 —
 - (a) 有人已經或正在犯本規例所訂的罪行;及
 - (b) 在該告發所指明的處所內或在如此指明的船舶、飛機或車輛上,有與犯該罪行有關的證據,

則該裁判官或法官可批出手令。

- (2) 根據第(1)款批出的手令,可授權任何獲授權人員,連同任何其他在該手令中指名的人,於自該手令的日期起計的一個月內,隨時進入有關告發所指明的處所、船舶、飛機或車輛,或如此指明的船舶、飛機或車輛所在的處所,以及搜查上述處所、船舶、飛機或車輛。
- (3) 獲手令授權搜查任何處所、船舶、飛機或車輛的人,可行 使以下任何或所有權力 —
 - (a) 搜查在該處所內或在該船舶、飛機或車輛上發現的 人,或該獲授權的人有合理理由相信不久前離開或 即將進入該處所或登上該船舶、飛機或車輛的人;
 - (b) 檢取及扣留在該處所內或在該船舶、飛機或車輛上或在任何(a)段提述的人身上找到、而該獲授權的人 又有合理理由相信是與犯任何本規例所訂的罪行有 關的證據的文件、貨物或物件;
 - (c) 就任何根據(b)段檢取的文件、貨物或物件採取看似屬必需的其他步驟,以保存該文件、貨物或物件及避免該文件、貨物或物件受干擾。
- (4) 根據本條對任何人進行搜查,只可由與該人性別相同的人 進行。

(5) 如任何人根據本條獲賦權進入任何處所或登上任何船舶、 飛機或車輛,該人可為此目的而使用合理所需的武力。

30. 被檢取的物件等可予沒收

- (1) 任何獲授權人員如擬根據第 31 條向裁判官或法官申請沒收任何根據第 29(3)條檢取的文件、貨物或物件的命令,則須自檢取當日起計的 30 天內,向在作出檢取時或向在緊接作出檢取後為該人員知悉是該文件、貨物或物件的擁有人的每一人,送達該意向的通知書。
- (2) 第(1)款所指的通知書如符合下述情況,須視為已向某人 妥為送達 —
 - (a) 該通知書已面交該人;
 - (b) 該通知書是以掛號郵遞方式註明該人為收件人並寄 往有關獲授權人員所知悉是該人的任何住址或業務 地址;或
 - (c) 該通知書不能按照(a)或(b)段的規定送達,但該通知書已自有關文件、貨物或物件被檢取當日起計的 30 天內,於香港海關的辦事處內一處公眾人士可到達的地方展示,為期不少於7天。
- (3) 根據第(1)款送達的通知書所提述的有關文件、貨物或物件的擁有人或該擁有人的代理人,或在作出檢取時管有該文件、貨物或物件的人,或對該文件、貨物或物件享有法律或衡平法上的權益的人,可藉向關長送達書面通知,反對建議作出的沒收。
- (4) 第(3)款所指的反對通知書
 - (a) 須在自以下日期起計的 30 天內,由第(3)款提述的人 (*申索人*)送達關長 —
 - (i) (如第(1)款所指的通知書是已面交送達通知書中 所指名的人)交付當日;
 - (ii) (如第(1)款所指的通知書是以掛號郵遞方式寄送的)在郵寄當日後第2天;或

- (iii) (如第(1)款所指的通知書是以第(2)(c)款描述的方式展示的)在該通知書被如此展示的首日;
- (b) 須述明有關申索人的全名及在香港用作接收送達文件的地址;及
- (c) 如有關申索人在香港並無永久地址,則須述明一名 律師的姓名及地址,該律師根據《法律執業者條 例》(第 159 章)是具有資格執業並獲授權代表該申索 人接收就任何與沒收法律程序有關而送達的文件 的。
- (5) 獲授權人員可在以下時間,向裁判官或法官申請命令,沒 收根據第(1)款送達的通知書所關乎的任何被檢取的文 件、貨物或物件—
 - (a) 在第(4)(a)款就送達反對通知書而指明的適當限期屆 滿之後;或
 - (b) (如按照第(3)及(4)款送達反對通知書)在接獲該通知書之後。

31. 裁判官或法官作出沒收及處置命令的權力

- (1) 如有沒收任何被檢取的文件、貨物或物件的命令的申請向 裁判官或法官作出,而裁判官或法官如信納被檢取的文件 是關乎提供、維修或使用任何禁制物品的文件,或被檢取 的貨物或物件屬禁制物品,則可作出該裁判官或法官認為 合適的命令,沒收該文件、貨物或物件,並繼而將其毀滅 或處置。
- (2) 第(1)款所指的命令,可就任何被檢取的文件、貨物或物件作出,不論是否有人已就該文件、貨物或物件而被定罪。
- (3) 裁判官或法官在作出沒收任何被檢取的文件、貨物或物件的命令之前,須向任何按照第 30(3)及(4)條送達反對通知書的人發出傳票,傳召該人於傳票上指明的日期出庭,提出不應沒收該文件、貨物或物件的因由。

(4) 根據第(3)款發出的傳票如基於任何理由未有送達,而裁 判官或法官信納已作出一切合理的努力,以將傳票送達傳 票中所指名的人,則即使該傳票未有送達該人,裁判官或 法官仍可根據本條作出沒收的命令。

32. 扣留被檢取的文件、貨物或物件

- (1) 除第(2)款及根據第 31 條作出的任何命令另有規定外,根據第 29(3)條被檢取的任何文件、貨物或物件不得予以扣留超過 3 個月。
- (2) 如有關文件、貨物或物件攸關本規例所訂的罪行,而有法律程序已就該罪行展開,則該文件、貨物或物件可予扣留,直至該等法律程序完結為止。

第7部

披露資料或文件

33. 披露資料或文件

- (1) 根據本規例提供、交出或檢取的資料或文件,只可在下述 情況下披露 —
 - (a) 提供或交出該資料或文件的人已同意披露,或該文件是檢取自某人而該人已同意披露;
 - (b) 該資料或文件是向任何根據本規例屬本會獲賦權要 求提供或交出該資料或文件的人披露的;
 - (c) 該資料或文件是在行政長官授權下向
 - (i) 聯合國的任何機關;
 - (ii) 任何任職於聯合國的人;或
 - (iii) 中華人民共和國以外任何地方的政府,

披露的,而目的是協助聯合國或該政府確保由安全 理事會就利比亞而決定的措施獲遵從或偵查規避該 等措施的情況,但該資料或文件的轉交須透過作出 指示的機關進行,並且是得到該機關批准的;或

- (d) 該資料或文件是為了就本規例所訂的罪行提起法律程序而披露的,或在其他情況下是為了該等法律程序的目的而披露的。
- (2) 就第(1)(a)款而言
 - (a) 任何人如僅以他人的受僱人或代理人的身分取得有 關資料或管有有關文件,則該人不得同意有關披 露;及
 - (b) 任何人如本身有權享有該資料或管有該文件,則該 人可同意有關披露。

第8部

其他罪行及雜項事宜

34. 主犯以外的人的法律責任

- (1) 被裁定犯本規例所訂的罪行的人如屬法人團體,而該罪行 經證明是在該法人團體的任何董事、經理、秘書或其他同 類高級人員的同意或縱容下犯的,或是可歸因於任何該等 人士的疏忽的,則該董事、經理、秘書或其他同類高級人 員,即屬犯相同罪行。
- (2) 被裁定犯本規例所訂的罪行的人如屬商號,而該罪行經證明是在該商號的任何合夥人或任何關涉該商號的管理的人的同意或縱容下犯的,或是可歸因於任何該等人士的疏忽的,則該合夥人或關涉該商號的管理的人,即屬犯相同罪行。

35. 有關妨礙獲授權的人等的罪行

任何人妨礙另一人(包括在獲授權人員的授權下行事的人)行使本規例所賦予該另一人的權力,即屬犯罪,一經定罪,可處第6級罰款及監禁6個月。

36. 有關規辦本規例的罪行

任何人意圖規避本規例的任何條文而銷毀、破損、毀損、隱藏或移去任何文件、貨物或物件,即屬犯罪 —

- (a) 一經循公訴程序定罪,可處罰款及監禁2年;或
- (b) 一經循簡易程序定罪,可處第 6 級罰款及監禁 6 個月。

37. 在同意下提起法律程序及有關時限

(1) 就本規例所訂的罪行而提起的法律程序,只可由律政司司 長提起或在律政司司長同意下提起。 (2) 本規例所訂的罪行如被指稱是在特區以外犯的,則就該罪行而進行的簡易法律程序,可於自被控人在指稱的罪行發生後首次進入特區的日期起計的 12 個月內,隨時展開。

38. 行政長官指明有關人士或有關實體

行政長官可藉於憲報刊登的公告,指明以下任何人士或實體為 有關人士或有關實體 —

- (a) 經委員會為《第 1970 號決議》第 17 段所施加的措施的目的而指認的人或實體,包括列於《第 1970 號決議》附件二或《第 1973 號決議》附件二的人或實體;
- (b) 經安全理事會或委員會認定為違反《第 1970 號決議》的條文的人或實體,或曾協助另一人或實體違反該等條文的人或實體;
- (c) 經委員會為《第 1973 號決議》第 19 段的目的而指 認的人或實體—;
- (d) 經委員會認定為參與威脅利比亞和平、穩定或安全 的行為或為其提供支持,或阻礙或破壞利比亞順利 完成政治過渡的人或實體。

39. 行政長官的權力的行使

- (1) 行政長官可將根據本規例行政長官所具有的任何權力或職 能轉授予任何人或任何類別或種類的人。
- (2) 行政長官可授權任何獲行政長官轉授權力或職能的人,再轉授該等權力或職能予任何人或任何類別或種類的人。
- (3) 根據第(1)或(2)款作出的轉授或授權,可附加任何行政長官認為合適的限制或條件。

40. 有效期

以下條文的有效期在2015年3月18日午夜12時屆滿一

(a) 第1條中**《第2146號決議》**的定義;

(b) 第 3A、3B、7A、7B、10A、10B 及 10C 條。

註釋

本規例的目的,是作出以下修訂,以落實聯合國安全理事會分別於 2014 年 3 月 19 日及 2014 年 8 月 27 日通過的第 2146 (2014)號決議及第 2174 (2014)號決議中的若干決定 —

- (a) 就禁止以下事官訂定條文 — 裝上、運載或卸載來自利比亞的原油; (i) 從事關乎來自利比亞的原油的金融交易; (ii) 在若干情况下向船舶提供若干服務;及 (iii) 若干船舶進入特區水域; (iv) 修訂供應、售賣、移轉或載運若干物品的特許規 (b) 定; 將對以下事官的禁令延伸適用於額外的人及實體 (c) 向若干人士或實體提供任何資金或其他財務資 (i) 產或經濟資源,或為若干人士或實體的利益而 提供任何資金或其他財務資產或經濟資源;及 處理屬於若干人士或實體的任何資金或其他財 (ii)
 - (II) 處理屬於若十八士以實體的任何資金以其他別 務資產或經濟資源,或處理由若干人士或實體 擁有的或控制的任何資金或其他財務資產或經 濟資源;及
- (d) 將對在特區入境或經特區過境的禁令延伸適用於額 外的人。

《 2014 年〈 2011 年聯合國制裁(利比亞)規例〉 (修訂)規例》

關於利比亞的資料

國家背景資料

利比亞是非洲北部一個國家,位於突尼斯與埃及之間,瀕臨地中海,總面積 1 759 540 平方公里,在二零一二年,人口估計約有 615.5萬,首都位於的黎波里。利比亞在一九五一年宣告獨立。自二零一一年爆發民眾起義以來,利比亞爆發數次極為慘烈的戰事,結果推翻前領袖穆阿邁爾·卡扎菲上校,促使該國踏上民主過渡之路。利比亞國會在二零一四年六月選出,並在同年八月召開首次會議。然而,過去數個月內,該國敵對武裝派系之間發生前所未見的暴力衝突,使政治過渡進程面臨自革命以來的最大挑戰。利比亞以出口石油為主,二零一二年國內生產總值為 958 億美元(7,430 億港元)¹。二零一三年利比亞進口和出口商品貨值分別為 270 億美元(2,094 億港元)和 435 億美元(3,374 億港元)。²

聯合國對利比亞的制裁

- 2. 繼突尼斯和埃及發生民眾起義,導致兩地的長期統治者倒台後,利比亞亦在二零一一年二月爆發連場抗議,要求民主改革。由於針對卡扎菲政權的抗議演變成政府軍隊與反對者之間的全面衝突,局勢迅速失控。鑑於卡扎菲政府以軍隊鎮壓抗議民眾,聯合國安全理事會(安理會)在二零一一年二月二十六日通過第1970號決議,對利比亞實施制裁,包括軍火禁運、旅行禁令,以及凍結卡扎菲及其家人和若干政府官員的資產。
- 3. 安理會注意到利比亞局勢惡化及暴力升級,因此在二零一一年三月十七日進一步通過第 1973 號決議,准許採取一切必要措施,包括在利比亞領空禁止一切飛行和授權使用武力,以保護利比亞境內可能

¹ 資料來源:聯合國統計司出版的 World Statistics Pocket Book,網址為 http://unstats.un.org/unsd/pocketbook/WSPB2014.pdf

² 資料來源:世界貿易組織統計數字資料庫,網址為 http://stat.wto.org/Home/WSDBHome.aspx?Language

遭受襲擊的平民和平民居住區。此外,該決議收緊第 1970 號決議實施的武器禁運和資產凍結措施,並決定所有國家都應該不讓任何利比亞商用飛機從其領土起飛、在其領土降落或飛越其領土。

經過數月激戰,反卡扎菲部隊在二零一一年八月佔據首都的黎波 4. 里和控制國內大部分地方。二零一一年九月十六日,安理會通過第 2009 號決議,決定在利比亞設立支助團,支援該國過渡政府各項重 建工作,包括恢復法治、草擬新憲法、促進和解及籌備選舉。為了達 到這些目標,第 2009 號決議亦解除對利比亞實施的部分武器禁運和 針對與前任政權有聯繫的實體的資產凍結措施;以及終止有關禁止所 有會員國讓利比亞飛機從其領土起飛、在其領土降落或飛越其領土的 措施。安理會注意到利比亞過渡政府作出的解放宣言,以及該國在長 期領袖卡扎菲去世後成立了新的臨時政府,因此在二零一一年十月二 十七日通過第 2016 號決議,命令結束在利比亞進行的獲授權國際軍 事行動,以及終止自二零一一年三月以來在利比亞領空實施的禁飛區³。 安理會認定利比亞局勢繼續對國際和平與安全構成威脅,遂在二零一 四年三月十九日通過第 2146 號決議,對企圖從利比亞非法出口原油,並 經委員會指定的船隻施加制裁措施。安理會深切關注利比亞境內武器彈藥 未得到安全保管和四處擴散所構成的威脅,以及危及利比亞和該區域穩定 的個人和實體,遂在二零一四年八月二十七日再通過第 2174 號決議,加 強武器禁運制裁及擴大要接受資產凍結和旅行禁令的個人或實體的指 認標準。

香港與利比亞的貿易關係

5. 二零一三年,利比亞在香港的全球貿易伙伴中排名第 126,兩地的貿易總額為 2.007 億港元,當中輸往利比亞的出口總值為 1.998 億港元,由利比亞進口的貨物總值則為 90 萬港元。香港與利比亞的貿易摘要如下:

香港與利比亞的貿易額 [價值以港幣(百萬元)計]		
項目	二零一三年	二零一四年
		(一月至八月)
(a)輸往利比亞的出口總值	199.8	89.4
(i) 港產品出口	0.04^{4}	_ 5

³ 第 2 至 5 段所載資料的來源:聯合國新聞(網址為 <u>http://www.un.org/news/</u>)

⁴ 二零一三年,輸往利比亞的港產品出口包括樂器及錄音器(100%)。

⁵ 二零一四年一月至八月,港產品出口貨值少於 500港元。

香港與利比亞的貿易額 [價值以港幣(百萬元)計]		
項目	二零一三年	二零一四年
		(一月至八月)
(ii) 轉口貨物	199.7^{6}	89.4 ⁷
(b)由利比亞進口的貨物 總值	0.98	0.99
貿易總值 [(a)+(b)]	200.7	90.3

二零一三年,利比亞與內地之間,有價值 1.787 億港元的貨物(佔兩地貿易總額 0.5%)經香港轉運,當中 10 萬港元的貨物由利比亞轉口往內地 10,其餘 1.786 億港元的貨物則由內地經香港輸往利比亞。

6. 安理會現時對利比亞實施的軍火禁運、旅行禁令和金融制裁,不大可能對香港與利比亞之間的貿易造成負面影響,原因是兩地貿易涉及的主要商品種類與軍火及相關物資無關。此外,由於兩地之間的貿易額相當小,因此聯合國對利比亞實施的制裁不大可能對香港的經濟造成重大影響。

商務及經濟發展局 二零一四年十一月

5 二零一三年,輸往利比亞的轉口貨物包括:電訊設備及其零件(46.7%); 鞋履(8.2%); 以及量度及檢驗的儀器(5.5%)。

一零一四年一月至八月,輸往利比亞的轉口貨物包括:電訊設備及其零件(25.0%);電視接收機(17.1%);以及服裝和衣服配件(7.8%)。二零一三年輸往利比亞的轉口貨物增加,主要因為利比亞對電訊設備及其零件、鞋履、量度及檢驗的儀器,以及自動資料處理機及其部件的需求上升。由於利比亞對電訊設備及其零件的需求下降,增長勢頭在二零一四年一月至八月逆轉。

⁸ 二零一三年,由利比亞進口的貨物包括電訊設備及其零件(100%)。

⁹ 二零一四年一月至八月,由利比亞進口的貨物包括:未加工的動物材料(67.0%);甲殼動物、軟體動物及水生無脊椎動物(16.6%);以及電訊設備及其零件(16.0%)。

¹⁰ 該轉口數字指在利比亞生產(即來源國為利比亞)和經香港輸往內地的貨物。這些貨物不一定由利比亞付運來港。部分在利比亞生產的貨物可能賣了給第三個國家,然後才付運到香港。同時,本附件所匯報的進口統計數字,是根據付運國而非來源國編製的。